


香港有利印刷有限公司承印

現整理名單估計影響範圍不大

日本大幸藥品株式會社製造
總代理：一德貿易有限公司
電話：5-446051 各大中西藥房均有代售



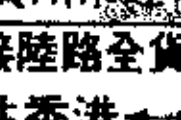
中平企業

有限公司

(廣州市連城路穗港集裝箱運輸公司聯合經營)

承接陸路全貨櫃拖運服務，各類貨運及重載拖車業務，來往香港、文、交、廣州市、及廣東省各地。

本公司即日提供大、吊車、貨櫃拖車、平斗車、小型貨車常用來往香港至廣東省內各地。並承接大小搬攪工程。



快捷妥當，安全可靠，取費低廉，歡迎垂詢。

九龍荷士馬路2號明商業大廈602室 電話：3-67005-36

**塞基偉會見
巴陸軍將領**
【據新華社北京
六日電】國務委員兼
國防部長塞基偉上將
今天下午在人民大會
堂會見巴基斯坦陸
代表團時說，中巴
國軍隊加強友好合
關係符合兩國人民
利益，也有利於中
國的和平。

新 聞 簡 報

- 粵省政府鐵構明年開展改革……………二版
- 蘇聯宣稱如期從阿富汗撤軍……………二版
- 戈爾巴喬夫抵紐約訪問……………三版
- 港府研究利用地下空間可行性……………五版
- 港督豪請中英聯絡小組成員……………八版
- 基本法工委會主任擴大會議在廣州舉行……………八版
- 上水捕非法入境者起出航空曲尺炸藥……………八版

[illegible]

金富米船務有限公司
煙救 602
川航香港—湛江—
前進 309
香港—廣州—
每星期一航次
三天免費倉期
地址：九龍灣葵興道五號
電話：3-7983456
電傳：43066 GFSC H
傳真：3-7986137
收貨站：廣東貨倉中心
九龍灣葵興道



輝騰有

香港中環康



天津市海
Tientsin Sea

香港

兼收北京、石家莊、鄭州、蘭州、瀋陽

船 名	收貨
香港/天津(新港)掛/餐	
TIAN CHANG(天昌)V.13E 即日	
TIAN YUE(天樂)V.110B 即日	
TIAN XING(天興)V.5B 11/1	
TIAN YAN(天燕)V.70B 11/1	
收貨站: 葵涌現代貨櫃碼頭	
電話: 0-253325	



理亞(上)
SinoTrans Asia

香港

兼收新港至內陸貨車或火車
頭家口、濟南、大同、太原

船 名	收貨
XIANG JIANG V8829	即日
SAN JIANG V8833	14/12
收貨站: 華洋貨運(遠東)	



中國新
China New
Tianjin

香港

兼收新港至內陸貨車或火車
頭家口、濟南、大同、太原

船 名	收貨
TEQUILA SUNSHINE V8809N	NOV
TRADE RELISH V8823N	8/12
收貨站: 葵涌現代貨櫃碼頭	



上海
Shanghai

香港

兼收新港至內陸貨車或火車
頭家口、濟南、大同、太原

船 名	收貨
MILD UNION(通聯)V8827	2/1
MILD TRAN(通達)V8848	6/1
收貨站: 華洋貨運(遠東)	



FJ

香港

兼收新港至內陸貨車或火車
頭家口、濟南、大同、太原

船 名	收貨
SHOU SHAN (帥山)8822	14/12
收貨站: 華洋貨運(遠東)	



新港

香港

兼收新港至內陸貨車或火車
頭家口、濟南、大同、太原

船 名	收貨
FLYING EAGLE(飛鷹)V.8802E	23/3
SHOU XIN(帥心)8822	14/12
收貨站: 華洋貨運(遠東)	

香港德輔道中19號環球大廈12樓
電話：5-8440060



在全國率先進行探索經驗
粵省府將實行改革

政府機構分爲三類

班禪昨談研究佛學 藏文佛學應列重點

批評忽視藏文 指出人爲同化行不通

【本報台北廿六日電】阿都斯·阿比澤、美與狂歡劇團領事德尼諾普暨該會今天在此間召開的會議中談到研究中國甘肅哈爾斯(擴大)會議上呼籲「擴大」研究的重點首先是發掘、研究藏文及佛學，因為它們是藏學的根和源泉。

發展、研究藏文及佛學已成為一個關係民族存亡的重大問題。在「左」的路綫領導下，忽視藏文的書說不要代表當代，企圖用漢文代替它，造成給文化道統的厄運，這雖難以想像的，但是，民族的融合消滅，民族的融合消滅，同化是行不通的。

在談到藏教時，班雅大師說：藏族從一個對西藏進程是向文一個民族的道路是從佛教傳入開始的。佛教教導人擺脫利慾念的，自十五世紀高以來一直身居高阿都斯·阿比澤贊美宗教界人士。他認為，西前藏的。他認為，西

班雅指出，幾代藏族封封建制又導致佛教，是西藏今天的事

李鵬會見尼泊爾外相 盼與南亞國睦鄰友好

錢其琛與客人會談將應邀訪問彼邦
【據新華社北京電】國務院總理錢其琛與客人會談，將應邀訪問彼邦，好關係。

李鵬強調指出，
雅山沒有擋住我們
鄰邦，高貴的喜悦

從擠購食鹽再看廣東搶購潮

況將愈扭轉。但專家們認為，搶潮屢禁不止，值得深思。這說明物價管理經營體制及商品供應透明度等方面還存在小問題。市民對物價憂慮甚深，信心不足這是關鍵因素。目前與食糧不足，省府前規定市民糧食供應與米有關，某些地區已出現搶購大米的情況，有關部門要研究對策，早做部署，亡羊補牢，不如防患於未然。

【本報廣州六日專電】

海南逾萬噸食鹽

尚有數萬噸在月底前運到

【本報廣州九日電】海州大批食糧運抵粵省之情況，將可緩解。市民指稱搶購之時況，昨已告一段落。

據悉：廣州市局接獲海州消息，內載廣州、惠州兩地連日來月夜間運往廣東省城食糧約二萬五千噸至五萬噸不等，估計本月十左右可將一萬三千噸運抵廣州。此外，按運輸計劃，月底前還將有三萬噸陸續運回廣州。

陷缺兒
一有
十分千逾率
萬點生，行

人
四十
。北

國務院常務會議

通過商檢法草案

這箇養蠶基地計劃佔地二十五萬畝，由泰國正大集團提供消息：立法院六日院會再度出現混亂場面，立委席間喧鬧聲與

據「中央社」報導當天的過程如下：「民進黨立法院黨

在七一年以後佔一半以上。

發展中國家人才爲何外流

發展中國家在戰後意識到，要步向先進，必須發展經濟，而發展經濟則必須培養人才，他們的聰明才智，那人才是必然的。

人才的社會經濟和文化是人才社會經濟和文

——馮承柏教授談人才流動之
本報記者 方凌

人才培訓受到市場的
科技發展的需求脫
甚至世界第一顆人造
在世界上第一顆人造
發現自己已在科技競
人才不足。為了激
動。

與此同時，隨著國際間政治、經濟聯繫
的加強，交通、通訊工具的發達，國際學術
交流的頻繁，活潑，跨國公司的日益發達，
以及這些高級人才市場的聘用，從而形成
了國際高級人才市場，更加促進了人才的流
動。

從個人因素來看，政治體系、社會結構、
經濟水平和文化背景所引起的意識形態上
的變化已出現了

老張頭一等甚至口號。

甚至出現了「一班人滾蛋」。

這事說明，美國的大門並不是無條件地永遠敞開的，更不是無選擇地對來者拒的。高級人才的分過集中，尖銳的競爭專業比例與需求量的失調，有可能形成新人才浪費和學非所用以至失業。因此，在出國留博士團生的現象，並不足奇。但這對於有意越洋謀運升和滯留國外不歸的人

鐵其琛愉快地上演了。
——會談後，鐵其琛一行訪華，設午餐歡迎局，德律亞——

電腦五筆輸入法

專創 薩爾岡·山維之

【本報訊】高盧縣在接受本社記者採訪時說，從目前的情況看，美國的美商所購使用權曾引起爭議。

盧泰愚改組內閣用心良苦

主權」為其抱負。當將於「十月六日公佈」，是時在新聞間和食店政壇之下與食

先外出任駐英及駐華兩國大使。正因為他有過一段「反對軍人干政」的歷史猶故被視爲其他通中，也反映出國民用心良苦。其實在其他的候選人中，包括前駐日本大使崔德華、前國民黨副總理吳國楨、前任外交部長、現任駐日大使李源京都當然，反對黨亦

年度預算案，由大幅度削減。這是有過的。在這末有一小細節：如今從清鄉新政

同鄉故舊予以排除，以息民憤。

轉讓取得了

泰正大集團三億美元 投資海南建養蝦基地

佔地廿五萬畝明夏獲首批收成

「退職條例」風波再現火爆

台立院昨倉卒

民進黨立委阻止開會
【本報訊】台北消息：立法院六日院會再度出現混亂場面，立委席間喧鬧聲與跑龍套蟻蟻基地計地二十五萬畝，國正大集團提供土契墓。記許士杰為該項土契墓。

據「中央社」報導，當天的過程如下：

「民進黨立法院黨團昨日（五）下午三時，在立法院舉行臨時會議，討論行政院提請通過之「**台灣省立醫院籌備處組織規程**」草案。當時，民進黨立委紛紛發言，表示反對。並要求行政院撤回該草案。由於雙方意見分歧嚴重，會議一度陷入僵局。最終，在經過一番爭論後，會議決定暫緩討論該草案，並由秘書長主持調解。目前，雙方仍在就相關問題進行溝通和協商中。」

無議程狀態。上

京機

分發揮，不惜背井離鄉，甚至放棄原有國
和本民族的傳統文化。

美國高級人才接近飽和

歧視行為。特別是加州地區，寬制亞裔入學比例，在亞裔學生佔分之一的加大柏克萊分校，種族

老張頭一等甚至口號。

甚至出現了「一班人滾蛋」。

這事說明，美國的大門並不是無條件地永遠敞開的，更不是無選擇地對來者拒的。高級人才的分過集中，尖銳的競爭專業比例與需求量的失調，有可能形成新人才浪費和學非所用以至失業。因此，在出國留博士團生的現象，並不足奇。但這對於有意越洋謀運升和滯留國外不歸的

場突然通知北京方面，鑒於氣候原因，機場再度關閉。在此之前，這批旅客要求，已派飛機將他們成都，再派汽車

於昨
運抵
將道

蘇聯游說判進展 蘇聯宣稱能提早撤軍

沃龍佐夫說阿富汗政府條件成熟 雙方在巴國續會 阿游說戰爭賠償

【路透社莫斯科六日電】蘇聯外交部發言人沃龍佐夫六日說，蘇聯與阿富汗政府之間的談判，目前正取得進展，雙方已達成協議，蘇聯將儘早從阿富汗撤軍。沃龍佐夫是在與阿富汗政府代表在巴基斯坦首都卡拉奇舉行的會議後發表上述談話的。他強調，蘇聯撤軍的條件是阿富汗政府必須停止對蘇聯境內難民和財產的騷擾，並停止與外國勢力勾結。沃龍佐夫表示，蘇聯政府已準備好與阿富汗政府進行談判，但前提是阿富汗政府必須停止其挑釁行為。他還說，蘇聯將繼續在國際社會上爭取支持，以確保其領土完整和主權不受侵犯。

台灣申請加入關貿 沈覺人在加談見解

只有恢復了中國在關貿的地位，才能考慮在 中國政府推薦下，台灣以單獨關稅區身份加入

【本報多倫多訊】台灣駐加拿大台北經濟文化辦事處處長沈覺人六日在多倫多接受本報訪問時表示，台灣目前正積極爭取加入世界貿易組織（WTO），但必須在恢復中國在關貿組織的地位後，才能考慮以單獨關稅區身份加入。沈覺人指出，台灣在國際貿易中的地位一直受到中國政府的挑戰，他認為，只有當中國在關貿組織的地位得到恢復，台灣才能以一個獨立的主體身份參與國際貿易。他還說，台灣將繼續與國際社會保持溝通，爭取早日加入WTO，以促進台灣經濟的發展。

英一商業大銀行 昨宣布退出股市

稱股災造成損失 將裁員四分之二

【路透社倫敦六日電】英國商業大銀行「勞埃德銀行」六日宣佈，由於股市崩潰造成重大損失，該行將裁員四分之二。該行發言人表示，由於股市的劇烈波動，該行的資產價值大幅縮水，為了維持銀行的正常運作，不得不採取裁員措施。發言人還說，該行將繼續與政府和其他金融機構合作，以穩定金融市場。此外，該行還宣佈將暫停對客戶的貸款業務，以減少風險。

港泰星在關貿會議 齊願取消保護主義

工業大國應遵守諾言 不設貿易壁壘

【路透社香港六日電】香港和泰國的貿易代表六日在關貿會議上表示，雙方都支持取消保護主義，促進貿易自由化。香港代表指出，香港作為一個自由貿易港，一直致力於吸引外國投資和促進貿易。他認為，取消保護主義將有助於提高香港在國際貿易中的地位。泰國代表也表示，泰國政府將繼續推動貿易改革，以吸引更多外國投資。雙方還就加強在貿易、投資和技術合作方面的交流達成了共識。

國際貨幣基金組織預測 七大國今年經濟增長

料可達百分之四點二五 為七十年代以來增長最快年頭

【路透社華盛頓六日電】國際貨幣基金組織（IMF）六日發表報告，預測七大工業國（G7）今年經濟增長率將達到百分之四點二五，這是自七十年代以來增長最快的一年。報告指出，美國、西德、法國、英國、日本、義大利和加拿大等國的經濟表現強勁，主要得益於低利率和強勁的出口。然而，報告也指出，一些發展中國家的經濟增長仍然面臨挑戰，特別是在通貨膨脹和失業率方面。IMF呼籲各國政府採取措施，以促進全球經濟的穩定和增長。

中國考察隊兩成 最高峰南極山

紀錄峰上登頂時間最短之紀錄 峰頂海拔高度三千八百八十四公尺

【路透社北京六日電】中國考察隊六日宣佈，該隊已成功登頂南極山，創下了登頂時間最短的紀錄。考察隊隊長表示，這次登頂行動非常艱難，但隊員們憑著堅韌的意志和團隊合作的精神，最終克服了重重困難，成功登上了峰頂。考察隊還對南極山的地理環境進行了詳細考察，並採集了一些樣本。這次登頂行動不僅展示了中國登山隊的实力，也為南極山的科學研究提供了寶貴的資料。

戈爾巴喬夫在聯大講話 將提出重要新建議

首重裁軍 並涉及人權等問題

【路透社莫斯科六日電】蘇聯領導人戈爾巴喬夫六日在聯合國大會上發表講話，將提出一系列重要建議，包括裁軍和人權問題。戈爾巴喬夫強調，蘇聯將致力於減少核武庫，並推動全球裁軍進程。他還指出，人權是國際社會的普遍關切，蘇聯將繼續與國際社會合作，促進人權事業的發展。戈爾巴喬夫的講話引起了國際社會的廣泛關注，許多國家對蘇聯的建議表示支持。

國際最新匯市股市市行情 1988年12月6日

匯市行情	倫敦	紐約	香港
美元兌英鎊	1.2500	1.2500	1.2500
美元兌日圓	121.40	121.40	121.40
美元兌新台幣	1.6675	1.6675	1.6675
美元兌港幣	1.4445	1.4445	1.4445
美元兌新加坡元	0.8772	0.8772	0.8772
美元兌馬幣	1.1872	1.1872	1.1872

股市行情	倫敦	紐約	香港
道瓊斯工業指數	2989.38	2989.38	2989.38
紐約道瓊斯工業指數	2989.38	2989.38	2989.38
香港恒生指數	1458.60	1458.60	1458.60
倫敦金融時報指數	1444.80	1444.80	1444.80
紐約道瓊斯工業指數	1444.80	1444.80	1444.80
倫敦金融時報指數	1444.80	1444.80	1444.80

北京

每週二班
逢週三、六

上海

每週二班
逢週一、五

歡迎閣下乘搭港龍假期
包機前往中國最主要城市北京及上海
詳情請向您的代理旅行社或
港龍假期訂位部查詢
電話：3-7360202及5-8105105

港龍假期

DRAGONAIR HOLIDAYS

來過程
社會心
術關係
埋因案
務印賣
有八兩
及八
導讀作

八八年十二月
龍召安返天家
館治喪議定於
十五分大殮十
出殯奉柩安葬

月個八時需萬百六逾資耗 性行可間空下地用利 究研司公問顧委府港

方地六等灣柴角北嶺星摩括包

【本報訊】港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

港府顧問公司昨日提出一份關於利用地下空間的初步研究報告，指出在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

該顧問公司指出，在港九、新界及離島六等地區，研究利用地下空間的可行性，將可節省地價，並可為政府增加收入。

穗港青少年工作者 在廣州舉行交流會

並探討法律保護和青年政策等

【本報訊】由香港青年服務處主辦，並獲得香港社會服務處及廣州青年服務處協辦的「穗港青少年工作者交流會」，於昨日（廿七日）在廣州舉行。

該會由香港青年服務處副處長李國輝主持，並邀請了來自香港的青少年工作者及廣州青年服務處的負責人參加。

楊永強談愛滋帶菌者 呼籲工商界施予愛心

包括不加解僱及照顧其私隱權

【本報訊】香港愛滋病諮詢委員會主席楊永強，昨日（廿七日）在一個研討會上，呼籲工商界對愛滋帶菌者施予愛心，包括不加解僱及照顧其私隱權。

楊永強指出，愛滋帶菌者在社會上仍受到歧視，工商界應給予他們更多的理解和支持。

環境教材詳細資料 環保署製作六百套

將分發全港中學及供社團使用

【本報訊】環境保護署昨日（廿七日）公佈，該署已製作完竣一套關於環境教育的教材，共計六百套，將分發全港中學及供社團使用。

該教材內容豐富，涵蓋了環境保護的各個方面，旨在提高青少年的環保意識。

六合彩頭獎兩中 每注獲派九十九萬餘元

【本報訊】九月份六合彩頭獎號碼為：10、18、28、31、33、35，特別號碼為：25。頭獎共有兩中，每注獲派九十九萬餘元。

此外，二獎有六中，每注獲派一萬餘元；三獎有三十中，每注獲派五百元。

波士頓醫生新發現 粉刺藥膏可防癌

有效抑制小腫瘤變成皮膚癌

【本報訊】波士頓的一位皮膚科醫生，最近發現一種粉刺藥膏，可以有效抑制小腫瘤變成皮膚癌。

該醫生表示，這種藥膏可以殺死皮膚細胞，防止其癌變，對於預防皮膚癌有顯著效果。

屋邨籌款比賽 三天獲款三百萬

【本報訊】由香港房屋委員會主辦的「屋邨籌款比賽」，昨日（廿七日）公佈了前三天的籌款情況。

在三天內，各屋邨共籌得善款三百萬元，成績非常優異。

私校聯合會選新員 會長譚鈞俊協助選新員

【本報訊】香港私立學校聯合會昨日（廿七日）舉行會員大會，選出新一屆的理事會成員。

譚鈞俊先生獲選為新一屆的會長，他將協助選出新的理事會成員。

港中國語文學會 週末有學術演講

【本報訊】香港中國語文學會將於本週末（廿八、廿九日）在該會會址舉行學術演講。

演講內容包括中國語文的歷史、現狀及未來發展等，歡迎各界人士參加。

中大明頒授學位 三十七名學生獲頒學位

【本報訊】香港中文大學昨日（廿七日）舉行畢業典禮，頒授學位予三十七名學生。

獲頒學位學生包括文學、社會科學、工程學等各個領域的優秀學生。


五十鈴牌貨車

用途最廣泛 運輸效率高

日本五十鈴牌貨車，馬力雄渾，車陣紮實，載貨量特多，應付各項生產計劃，均能發揮最高運輸效率；而且耗油量極少，大大降低運輸成本，增加生產效益。

車身更備有高效能懸掛系統，無論行駛任何崎嶇山路，一樣如履平地，用作長途運輸，耐用可靠。

五十鈴牌貨車，帶動城市和農村邁向更現代化發展



左扶FSR11H冷凍貨車

汽缸容積：5.785升
最大馬力：135匹/3200轉/分(DIN)
最大扭矩：37公斤-米/2000轉/分(DIN)
載重：4噸

左扶EXR19DL牽引車頭

汽缸容積：15.014升
最大馬力：320匹/2500轉/分(DIN)
最大扭矩：105公斤-米/1600轉/分(DIN)
總拖量：41噸

左扶CXZ18J翻斗車

汽缸容積：13.741升
最大馬力：258匹/2200轉/分(DIN)
最大扭矩：97公斤-米/1300轉/分(DIN)
載重：15噸

波士頓醫生新發現

粉刺藥膏可防癌

有效抑制小腫瘤變成皮膚癌

波士頓的一位皮膚科醫生，最近發現一種粉刺藥膏，可以有效抑制小腫瘤變成皮膚癌。該醫生表示，這種藥膏可以殺死皮膚細胞，防止其癌變，對於預防皮膚癌有顯著效果。

波士頓的一位皮膚科醫生，最近發現一種粉刺藥膏，可以有效抑制小腫瘤變成皮膚癌。該醫生表示，這種藥膏可以殺死皮膚細胞，防止其癌變，對於預防皮膚癌有顯著效果。

會大別特開昨員會餘千

護理員協會提時開會 促港府完成新檢核

何敏強調若逾時將採取工取行動

【本報訊】護理員協會昨（廿）日舉行特別會員大會，有千三百名會員參加。他們不滿港府在過去幾個月內，對護士的檢核工作，一直未能完成，故提出在明年一月一日，將護士的檢核工作，由護士自行負責，而不再由港府負責。何敏強在會後表示，護士協會將採取行動，如果港府不能在明年一月一日前，完成對護士的檢核工作，護士協會將會採取行動，包括罷工等。

筲箕灣便利店兇殺案

過程為閉路電視攝下 警方已將錄影帶取走研究

死者為髮型師 傷者四年前遭過同樣險劇

【本報訊】筲箕灣一間便利店，昨（廿）日發生一宗兇殺案。死者為一名髮型師，傷者為一名男子。警方已將錄影帶取走研究。據悉，傷者在四年前曾遭過同樣的險劇，當時他也是在該便利店內被一名男子襲擊。警方表示，他們正在調查此案，並希望有目擊者提供線索。

港客偷帶美金法郎英鎊等

事敗後兩度行賄關員 包括港幣美金法郎英鎊等

結果均遭嚴拒 已報拘捕

【本報訊】一名港客，因偷帶美金、法郎、英鎊等外幣，被海關查獲。該港客在事敗後，曾兩次行賄關員，企圖逃避懲罰，但均遭嚴拒。目前，該港客已被報拘捕，並面臨走私外幣的指控。

告廣播聞新播

例違能可視亞

理處予將會委新投局廣

【本報訊】亞視電視台，因違反廣播條例，被廣播局處以罰款。亞視方面表示，他們將向廣播局提出上訴。此外，廣播局亦宣佈，將會委新投局廣，以處理有關事宜。

黃宏發談政制爭論

認為間接選舉行政長官並非壞事

【本報訊】黃宏發在接見本報記者時，談及政制爭論。他表示，認為間接選舉行政長官並非壞事，因為這可以讓行政長官在制定政策時，更能考慮到各階層的利益。他亦指出，政制改革是一個複雜的過程，需要各方共同努力。

觀塘灣仔兩宗車禍

釀兩死一重傷慘劇

客貨車與電車相撞 車底斷斷

【本報訊】觀塘灣仔兩宗車禍，釀成兩死一重傷的慘劇。一宗是客貨車與電車相撞，客貨車車底斷斷，車上兩人死亡，一人重傷。另一宗是兩部汽車相撞，其中一人死亡。警方正在調查這兩宗車禍的原因。

中葡聯絡小組

一月在澳開會

並開始以澳門為常駐地

【本報訊】中葡聯絡小組，將於下月（一月）在澳門開會。該小組將開始以澳門為常駐地，以加強中葡兩地的聯繫與合作。小組成員包括來自中國和葡萄牙的官員及專家。

簡炳輝被控案

一月下旬審理

【本報訊】簡炳輝被控案，將於下月（一月）下旬審理。

【本報訊】簡炳輝被控案，將於下月（一月）下旬審理。該案涉及簡炳輝被控以多項罪名，包括貪污、挪用公款等。審理將由一名法官主持。

死因研究昨繼續進行

美蘭都大廈商場電線

被指陳舊且保養欠佳

【本報訊】美蘭都大廈商場電線，被指陳舊且保養欠佳，導致發生火警。消防處人員在調查後表示，商場內的電線老化嚴重，且缺乏適當的保養，這可能是導致火警發生的原因之一。

跑馬地水管爆裂

不少住宅需撲水

【本報訊】跑馬地水管爆裂，不少住宅需撲水。

【本報訊】跑馬地水管爆裂，不少住宅需撲水。由於水管爆裂，跑馬地一帶的街道被水淹沒，不少住宅也受到影響。消防處人員已趕到現場處理，並提醒居民注意安全。

向當局重申兩項要求

消防處救護員會代表

【本報訊】消防處救護員會代表，向當局重申兩項要求。

【本報訊】消防處救護員會代表，向當局重申兩項要求。代表表示，救護員的工作非常重要，但他們的待遇卻相對較低，希望當局能考慮到這一點，並提高救護員的待遇。

交通警目車禍受重傷

其妻控警務處長索償

【本報訊】交通警目車禍受重傷，其妻控警務處長索償。

【本報訊】交通警目車禍受重傷，其妻控警務處長索償。據悉，該名警目在執行職務時，不幸發生車禍，導致重傷。其妻表示，警務處長應對此事負責，並索償。

香港中華總商會

舉行一九八八年會員年會

【本報訊】香港中華總商會，將於下月（一月）舉行一九八八年會員年會。

【本報訊】香港中華總商會，將於下月（一月）舉行一九八八年會員年會。年會將由會長主持，並邀請多位嘉賓出席。

華國璋攝畫展

上海交展

【本報訊】華國璋攝畫展，上海交展。

【本報訊】華國璋攝畫展，上海交展。該展覽將展出華國璋先生的攝影作品，歡迎市民前往參觀。

港府採取系列措施

改善衛生工作條件

【本報訊】港府採取系列措施，改善衛生工作條件。

【本報訊】港府採取系列措施，改善衛生工作條件。港府表示，將加強對衛生工作的監管，並提供必要的培訓和設備，以確保衛生工作的質量。

梁智鴻擬於一年內實施

改善衛生工作條件

【本報訊】梁智鴻擬於一年內實施，改善衛生工作條件。

【本報訊】梁智鴻擬於一年內實施，改善衛生工作條件。梁智鴻表示，他將致力於改善衛生工作條件，並確保市民的健康和安全。

元秘D

幸運大抽獎結果公佈

【本報訊】元秘D幸運大抽獎結果公佈。

【本報訊】元秘D幸運大抽獎結果公佈。抽獎活動已圓滿結束，中獎號碼如下：

頭獎 (2名)	各得獎金HK\$4,000,000.00
二獎 (2名)	各得獎金HK\$800,000.00
三獎 (1050名)	各得獎金HK\$1,000.00
四獎 (4530名)	各得獎金HK\$20.00

35號巴士擬縮減班次

石蔭區居民多表反對

【本報訊】35號巴士擬縮減班次，石蔭區居民多表反對。

【本報訊】35號巴士擬縮減班次，石蔭區居民多表反對。居民表示，縮減班次將給他們的出行帶來不便，並要求巴士公司重新考慮。

要東九已公司改善區內巴士服務

石蔭區居民多表反對

【本報訊】要東九已公司改善區內巴士服務，石蔭區居民多表反對。

【本報訊】要東九已公司改善區內巴士服務，石蔭區居民多表反對。居民表示，改善服務並不代表縮減班次，他們希望巴士公司能保持現有的班次。

劇作家宗一島衣青

恩空匪僑嬰男

亡死實證院送

【本報訊】劇作家宗一島衣青，恩空匪僑嬰男，亡死實證院送。據悉，該名男子在執行職務時，不幸發生意外，導致死亡。警方正在調查此事。

元秘D

幸運大抽獎結果公佈

【本報訊】元秘D幸運大抽獎結果公佈。

【本報訊】元秘D幸運大抽獎結果公佈。抽獎活動已圓滿結束，中獎號碼如下：

頭獎 (2名)	各得獎金HK\$4,000,000.00
二獎 (2名)	各得獎金HK\$800,000.00
三獎 (1050名)	各得獎金HK\$1,000.00
四獎 (4530名)	各得獎金HK\$20.00

華國璋攝畫展

上海交展

【本報訊】華國璋攝畫展，上海交展。

【本報訊】華國璋攝畫展，上海交展。該展覽將展出華國璋先生的攝影作品，歡迎市民前往參觀。

35號巴士擬縮減班次

石蔭區居民多表反對

【本報訊】35號巴士擬縮減班次，石蔭區居民多表反對。

【本報訊】35號巴士擬縮減班次，石蔭區居民多表反對。居民表示，縮減班次將給他們的出行帶來不便，並要求巴士公司重新考慮。

要東九已公司改善區內巴士服務

石蔭區居民多表反對

【本報訊】要東九已公司改善區內巴士服務，石蔭區居民多表反對。

【本報訊】要東九已公司改善區內巴士服務，石蔭區居民多表反對。居民表示，改善服務並不代表縮減班次，他們希望巴士公司能保持現有的班次。

私人大廈管理委員會立法草案 修改例團法案立廈大 權理管有權全完主業讓

議建交提局立向將初年明究研組小設已會委管

【本報訊】私人大廈管理委員會主席林沛坤昨日表示，該會正積極研究有關立法草案，以期在明年年初向立法局提交建議。林主席指出，目前大廈管理委員會的權力尚不完整，業主在管理大廈事務時往往感到無權，因此有必要通過立法，賦予業主大會及業主委員會完整的權力，以確保大廈的正常運作及物業價值的維護。

林主席表示，該會已成立一個小組，負責研究有關立法草案。該小組將與有關部門進行溝通，以確保草案的可行性及有效性。此外，該會亦將向立法局提交建議，以期在明年年初獲得通過。

傷殘人士就業機會 首十月九百人次獲聘

通過展能就業科安排

【本報訊】勞工處展能就業科，在過去十個月內，共為一百零九名傷殘人士安排了就業機會。該科表示，這些人士主要來自失業人士就業計劃，其中大部分是長期失業人士。展能就業科的工作是協助傷殘人士克服就業障礙，提高他們的就業競爭力，從而實現就業目標。

展能就業科表示，他們將繼續努力，為更多傷殘人士提供就業機會。他們亦將加強與有關部門的合作，以確保就業計劃的順利實施。

輕鐵過路處加設欄杆 遭村民反對工程擱置

村民認為欄杆阻礙運送手推車進出

【本報訊】輕鐵過路處加設欄杆工程，因遭附近村民反對而擱置。村民表示，欄杆的設置會阻礙手推車的進出，對他們的日常生活造成不便。他們要求有關部門撤回該項工程，並重新考慮欄杆的設置位置。

有關部門表示，他們已收到村民的投訴，並正在進行調查。他們表示，如果調查結果顯示欄杆的設置確實會對村民造成不便，他們將會重新考慮工程方案。

港督夫人探望病童 港督夫人昨日下午探訪病童

港督夫人昨日下午探訪病童

【本報訊】港督夫人昨日下午探訪病童，並向他們致以慰問。港督夫人表示，她很高興能與病童們見面，並希望他們能早日康復。她亦向病童們分發了一些禮物，以表達港督及港督夫人對他們的關心。

港督夫人表示，她將會繼續關注病童們的病情，並希望社會各界能給予他們更多的關愛及支持。

明年度清潔香港運動 市局局承辦共二百萬宣傳撥款

市局局承辦共二百萬宣傳撥款

【本報訊】市局局承辦明年度的清潔香港運動，共獲撥款二百萬元用於宣傳。市局表示，這筆款項將用於各項宣傳活動，包括海報、傳單、電視廣告等，以提高市民的環保意識及參與度。

市局表示，他們將會加強與有關部門的合作，以確保宣傳活動的順利實施。他們亦將加強對市民的宣傳，以確保運動的圓滿成功。

沙田交通意外受傷人 獲交通意外受傷人

獲交通意外受傷人

【本報訊】沙田交通意外受傷人，獲交通意外受傷人。有關部門表示，他們已對該宗意外進行了調查，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對受傷人員進行了救治，並已對受傷人員進行了賠償。

有關部門表示，他們將會加強對沙田地區的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對司機的宣傳，以提高他們的交通安全意識。

35號巴士擬縮減班次 石蔭區居民多表反對

要求九巴公司改善區內巴士服務

【本報訊】石蔭區居民對九巴公司擬縮減35號巴士班次的計劃表示強烈反對。居民表示，縮減班次將會對他們的日常生活造成不便，並會增加他們的交通成本。他們要求九巴公司撤回該項計劃，並改善區內的巴士服務。

九巴公司表示，他們已收到居民的投訴，並正在進行調查。他們表示，如果調查結果顯示縮減班次確實會對居民造成不便，他們將會重新考慮該項計劃。

因有拆未屋空村勘大 上圖署房非網鐵道通

上圖署房非網鐵道通

【本報訊】大勘村因有拆未屋空，上圖署房非網鐵道通。有關部門表示，他們已對該村進行了勘測，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對該村的房屋進行了拆除，並已對該村的土地進行了重新規劃。

有關部門表示，他們將會加強對大勘村的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對該村的宣傳，以提高該村村民的交通安全意識。

連掘路地方也用來擺貨 馬頭角道小販阻街

馬頭角道小販阻街

【本報訊】馬頭角道小販阻街，連掘路地方也用來擺貨。有關部門表示，他們已對該處進行了清理，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對該處的道路進行了重新規劃，以確保交通的安全及順暢。

有關部門表示，他們將會加強對馬頭角道的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對小販的宣傳，以提高他們的交通安全意識。

因有拆未屋空村勘大 上圖署房非網鐵道通

上圖署房非網鐵道通

【本報訊】大勘村因有拆未屋空，上圖署房非網鐵道通。有關部門表示，他們已對該村進行了勘測，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對該村的房屋進行了拆除，並已對該村的土地進行了重新規劃。

有關部門表示，他們將會加強對大勘村的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對該村的宣傳，以提高該村村民的交通安全意識。

夜光燭香黃漫演

三二一電通子親

【本報訊】夜光燭香黃漫演，三二一電通子親。有關部門表示，他們已對該處進行了清理，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對該處的道路進行了重新規劃，以確保交通的安全及順暢。

有關部門表示，他們將會加強對夜光燭香黃漫演的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對該處的宣傳，以提高該處居民的交通安全意識。

王培林尋舅安茂春

方桂香尋兄方快超

【本報訊】王培林尋舅安茂春，方桂香尋兄方快超。有關部門表示，他們已對該處進行了清理，並已對有關人員進行了處分。他們亦已對該處的道路進行了重新規劃，以確保交通的安全及順暢。

有關部門表示，他們將會加強對王培林尋舅安茂春的交通管理，以確保交通的安全及順暢。他們亦將加強對該處的宣傳，以提高該處居民的交通安全意識。

- 華潤絲綢有限公司
南光絲綢有限公司
粵海絲綢有限公司
華潤絲綢有限公司
富泰有限公司
拉豐行有限公司
萬祥有限公司
仁輝貿易有限公司
大華行
國豐行有限公司
新業公司
啓文絲織廠(香港)有限公司
萬新有限公司
海燕貿易有限公司
東偉貿易有限公司
金利來(遠東)有限公司
三洋有限公司
中品有限公司
紹興公司
友基行有限公司
時興貿易發展公司
大利絲綢公司
利豐行
志成絲綢商行
史德公司
瑞豐貿易有限公司
開林絲綢有限公司
豐盛長
同德綢緞貿易有限公司
東南布行有限公司
東華網布有限公司
時光絲綢有限公司
致惠有限公司
華富絲綢有限公司
新光足頭有限公司
新中行網布有限公司
華潤紡織品有限公司
華昌足頭有限公司
新成絲綢有限公司
青華絲綢貿易公司
華寶公司
四達中國發展有限公司
萬耀有限公司
置利貿易有限公司
豪華貿易公司
華生貿易公司
莎倫貿易公司
越洲公司
新新貿易行
藝聯公司
恒輝貿易公司
祥發行
- 邦成有限公司
豐藝貿易有限公司
萬豐絲花有限公司
陳氏貿易公司
大福貿易有限公司
信業紡織有限公司
事利達有限公司
嘉利洋行有限公司
三湘有限公司
國泰絲綢有限公司
永得力有限公司
A. A. BLUM LTD.
ASSOCIATED MERCHANDISING
CORP
LAMPO TRADING LTD.
PASSPORT FASHION CO. LTD.
德發泳衣製造廠有限公司
百力製造廠有限公司
洋洲紡織製衣有限公司
美昌製衣有限公司
中藝(香港)有限公司
中國國貨有限公司
百得利·寶細有限公司
華時絲綢有限公司
中僑國產百貨有限公司
恒勵有限公司
欽理有限公司
益川有限公司
華蘭有限公司
聯通利有限公司
億成時企業有限公司
SILKLAND CO. LTD.
梅馬尼兄弟洋行
華裕貿易行
同德仕(集團)有限公司
智慧有限公司
好得利洋行
兆豐(香港)貿易公司
群力製衣廠有限公司
大華國產百貨有限公司
裕華絲綢有限公司
軒皇有限公司
迪多企業有限公司
中國中發有限公司
仙僑公司
安泰貿易公司
三鶴有限公司
聯信國際公司
嘉陵公司
義而高遠東有限公司
仙田(香港)有限公司
廣達聯有限公司
特時泰有限公司
- 同敬賀 (排名不分先後)

同敬賀 (排名不分先後)

開珍代當 園公大

巴黎郭安博物館參觀記

我和文先生先重慶下地，他... 郭安博物館，位於巴黎市中心，是一座宏偉的建築。館內收藏了大量的藝術珍品，包括繪畫、雕塑、陶瓷等。參觀者可以感受到法國藝術的博大精深。...

說「羣言無忌」

宋弘之 自由談 我最近讀到「羣言無忌」這句話，覺得很有興趣。在一個社會中，如果能夠聽到不同的聲音，那麼這個社會就會更加進步。...

大公園

自由談 大公園，這是一個充滿了自然美景的地方。園內有各種各樣的植物和動物，是市民休閒娛樂的好去處。...

英國禁煙假學位

張啟 英國政府最近頒布了一項新規定，禁止在學校內吸煙。這項規定旨在保護學生的健康，並營造一個健康的學習環境。...

歷史重尊

容若 歷史是我們民族的根脈，是我們文化的寶庫。我們應該尊重歷史，從歷史中汲取智慧和力量。...

花蘆壓風

秋蘭 花蘆壓風，這是一個充滿了詩意的詞句。它描繪了一幅美麗的自然景象，讓人感受到大自然的奧妙和神奇。...

叢書函海

吳其敏 叢書函海，這是一個非常有趣的叢書系列。它包含了大量的文學、歷史、科學等方面的知識，是讀者增長見聞的好幫手。...

谷河且約園果東中

中東果園約且河谷，這是一個風景如畫的地方。園內種植了大量的果樹，每到秋天，果實成熟，景色宜人。...

蘇聯街頭秤雪糕趣事

周永傑 蘇聯街頭秤雪糕趣事，這是一個非常有趣的軼事。它發生在蘇聯的一個街頭，當時正值炎熱的夏天，人們喜歡吃雪糕。...

同病相憐而心心相印

美換心男女閃電熱戀 正準備同進大學深造並結秦晉 這是一個關於兩個患有相同疾病的人相遇並相愛的故事。他們在病榻上相遇，彼此理解，最終走到了一起。...

古今輝映

扶搖 古今輝映，這是一個非常有趣的對比。它將古代和現代的社會、文化、生活進行了對比，讓人看到了社會的變遷和進步。...

日本出生率劇降

歐翔 日本出生率劇降，這是一個非常值得關注的社會現象。出生率的下降對日本的未來發展產生了深遠的影響。...

五歲傳教士

五歲傳教士，這是一個非常感人的故事。一個只有五歲的孩子，卻承擔了傳教的重任，他的故事讓人感動。...

阿南婚注

阿南婚注，這是一個關於婚姻的故事。它描述了一對新人的婚禮過程，以及他們在婚姻生活中的點點滴滴。...

小丑劇奇

小丑劇奇，這是一個非常有趣的劇本。它描述了一個小丑的奇特經歷，讓人捧腹大笑。...

沙南婚注

沙南婚注，這是一個關於婚姻的故事。它描述了一對新人的婚禮過程，以及他們在婚姻生活中的點點滴滴。...

日本出生率劇降

日本出生率劇降，這是一個非常值得關注的社會現象。出生率的下降對日本的未來發展產生了深遠的影響。...

一點啟發

我記得在一個行業，若肯花點心思，去研究一下，對社會有正面的價值，政府就有責任去協助它，以保障其利益，而不至於被其他行業所取代。

在一個行業，若肯花點心思，去研究一下，對社會有正面的價值，政府就有責任去協助它，以保障其利益，而不至於被其他行業所取代。

淺談建造業

建造業是工商業發達的基礎，但在人才培訓方面，卻很薄弱，這只顧着訓練商業人才，而忽視了建造業人才。

建造業是工商業發達的基礎，但在人才培訓方面，卻很薄弱，這只顧着訓練商業人才，而忽視了建造業人才。

學教

有時參加一些教育會議，也有點啟發。例如在面對學生時，應如何處理？

有時參加一些教育會議，也有點啟發。例如在面對學生時，應如何處理？

系會利益

各大專院校學生會，一月舉行一項以系會為主的比賽，其中有一項是「系會利益」。

各大專院校學生會，一月舉行一項以系會為主的比賽，其中有一項是「系會利益」。

又見學生

教育界最近常聽到「又見學生」這句話，這話聽起來似乎很熟悉，但仔細想想，卻有些耐人尋味。

教育界最近常聽到「又見學生」這句話，這話聽起來似乎很熟悉，但仔細想想，卻有些耐人尋味。

叢書「函海」

本報最近出版了一部「函海」叢書，內容豐富，值得推薦。

本報最近出版了一部「函海」叢書，內容豐富，值得推薦。

多暮少朝可寧

人生如夢，多暮少朝，寧靜才是真諦。

人生如夢，多暮少朝，寧靜才是真諦。

買屋

買屋是人生大事，需要考慮很多因素。

買屋是人生大事，需要考慮很多因素。

信不與信

信與不信，往往只在一念之間。

信與不信，往往只在一念之間。

送花人

送花人，是城市裡的一道風景線。

送花人，是城市裡的一道風景線。

淡市

淡市，是市場的一種狀態，需要冷靜對待。

淡市，是市場的一種狀態，需要冷靜對待。

聖誕大餐無素菜

聖誕大餐，除了傳統的聖誕樹，還有美味的素菜。

聖誕大餐，除了傳統的聖誕樹，還有美味的素菜。

新園地

新園地，是城市發展的新空間。

新園地，是城市發展的新空間。

化粧品講求信心

化粧品不僅是美的象徵，更是信心的表現。

化粧品不僅是美的象徵，更是信心的表現。

以色列話劇

以色列話劇，展現了以色列人民的獨特文化。

以色列話劇，展現了以色列人民的獨特文化。

排不良與飲酒

排不良與飲酒，是社會關注的焦點。

排不良與飲酒，是社會關注的焦點。

粉刺可食

粉刺可食，是一種健康的食品選擇。

粉刺可食，是一種健康的食品選擇。

投資忌「雜」

投資忌「雜」，專注才是成功之道。

投資忌「雜」，專注才是成功之道。

賽車好手文素郵票

賽車好手文素郵票，是收藏家的首選。

賽車好手文素郵票，是收藏家的首選。

錯不量銷樹挺聖活

錯不量銷樹挺聖活，是市場的一種現象。

錯不量銷樹挺聖活，是市場的一種現象。

新界

新界，是香港的一部分，具有獨特的魅力。

新界，是香港的一部分，具有獨特的魅力。

賽車編排值得檢討

賽車編排值得檢討，以提高比賽質量。

賽車編排值得檢討，以提高比賽質量。

賽車編排值得檢討

賽車編排值得檢討，以提高比賽質量。

賽車編排值得檢討，以提高比賽質量。

論壇發生火花

因為在香港搞中國舞蹈的人士，總是各行其是，我不服你，你不服我，而各自對中國舞的看法，又似是南轅北轍，缺乏一個清晰明確的方向目標。所以在文康市政局轄下的「發展發展舞的舞類小組委員會」中，有著許多現代舞及芭蕾舞的代表，而中國舞則只有在去冬進修了身份地位超然的吳世勳老師為代表，但對整個香港中國舞壇中的波起雲湧，仍然難以清來龍去脈，為憾然也。也只

法庭戲較內外情遜色

談「法中情」

有《法外情》之後，又有了《法中情》。中外情之外，又有《法中情》，這不知道是否還有《法上情》、《法下情》、《法左情》、《法右情》之類。

費來來所演的道袍《法中情》，費由傅明成兩代孫女合演的西片《朱蒂劫案》的觀衆，不難看出又「打」又「鬧」。

情，又或許認為看港片的觀衆不會雷四片。

熱美貌侍兒，被雙熊年經攝影師逼暴，訴諸法庭，又為辦方押解回臺，再向受害人的妹妹妹妹，法庭上又一次展開古劇情節。辦方法師最後終於得知強盜犯的行兇，轉而在法庭上佈局將此大魔繩之於法。

情，拍得很好，《法外情》也算是差人意思，《法中情》則是較爲出色了。片中法庭戲的對白，雖未夠強烈，也不夠精采，但衝動、衝擊力不方面也頗得觀眾，造成一種驚心動魄，而有法中情。

《法中情》的演員陣容可能較片中情節更有吸引力，連條律在案的鄭裕玲是好戲之人，這條律在案的鄭裕玲更有戲之人，這條律在案影視兩方面都建立上很不錯的觀衆基礎，只可惜在此部片的千相掙，演來平平而已。一條條的千相掙。

為何用白茵？

也有白蘭才可以和汪明笑起平坐的談心事，才可以真摯用的周蘭荪和邱家雄那麼多為甚麼。也只有她，才可以坐在背巾不苟言笑的講那些其實是搞笑的《K-1》^①。

如果換了一位小妹妹汪明笑，即使她口才再好，怕也不敢用那麼直率的語氣，對兩位阿哥，當然更不敢。至於羅淑良，由他訪問女明星的情愛事，未曾開口效果已《K-1》^②。雖還未夠流暢自然，但已變得很多采。

也這這這，可惜，觀眾的消化能力，因為是應付台下的，理應是應付台下的。因為新的名字太多得簡直不進記憶檔案，剛得獎項的佳戲又還未記得起住，新的戲又出現，叫人有點疲沓外，亦會叫起來自最近，這個「湧」的現象卻發生在歌壇樂壇上，除向來我們熟悉的歌

品性

以筆者之愚陋，但這種種湧的爭相灌輸，對歌壇或聽眾來說是可以接受或難得來頭顯要。而且亦正如新的選美佳麗一般，外界人連名字也來不及記得住！只能亮一亮四圍的「新湧」，多少久已被忘記了，道不單說了雄而且亦成為殘廢的「湧樂壇精品」。

視與聽

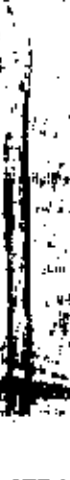
一向重視健康，不吃葷，不吃肉，吃素，還有救傷藥在他身邊，遇日積月累的養著，在披毛毯裹著，送到醫療中心去，據說其中一個專家認為

拔起一陣熱潮，無綫的這套報道，連劉國輝無綫新聞部的形象，有直接的幫助。

過往一段日子裏，在通國方面可謂全不滿意。無他，通國工夫，無微不至，能在通國方面，做別人沒有，更真真奇。

人前出線探採訪。該台其後製作出有關蘇聯的報道，觀今後看到有關蘇聯的新聞時，甚至或會聯想到

據他自修也怕患愛滋。



「逃積高米
患後有惡」

來的企鵝。如今，亞烈方一面改以往挨打的狀態，正面出擊，對韓國部隊來臨，無疑打了一口強心針。

現時尚未知道的，是究竟亞烈視探訪隊能從北朝鮮帶回些什麼材料。老闖花機隊隊前在外地探訪，當然希望能夠造成一些聲勢。但表現不佳，信心必然大打折扣，可謂久休復出，且看實果是否能令觀眾亞烈新聞部洗脫走定。

[illegible]

夏少然：也是兩年

星期冠軍位，當然，他很入，但是他很入，他已經不是去年的新人，但其實他已是去年的新人，今年已是他的第一個歌手身份的《夏日之神話》一個獎金曲。阿倫似乎已經不為意時曲。阿倫似乎已經不為意時曲。

格納集

華格納集

少，有新製
姆斯特丹音
九七四年十
在被擱入
樂曲五首來自
《巴斯伊爾德
斯和伊索爾德
(Liebestod)
但與伊索爾德
這部歌劇寫一個
乘船往來康樂城
近而。《愛之時
死在公主逝世
首管弦樂曲《齊
利德-Idyll》是
，伊索爾德為一
2010886-2《

華格納樂劇著名弦樂段

艾樂

華格納歌劇的管弦樂曲，近來唱片公司推出不少，有新製作，亦有舊錄音重新發行。海丁克把馬斯特爾音樂劇團演奏的一道歌，即屬於於一九七四年十二月及一九七八年十月，在荷蘭漢綠被入獄入「銀線系列」中，以較便宜售價發行。

六首樂曲五首來自華格納四部歌劇名作：《紐賓堡的名歌女》、《帕西法爾》(Parsifal)前奏曲：《羅恩格林》前奏曲：《特里斯坦及伊索爾德》(Tristan and Isolde)前奏曲：《愛之死》(Liebestod)。這些都是音樂會上的重要曲目。其時馬斯德與伊索爾德》兩夜歌特別，通常都是前奏曲與《愛之死》。這部歌劇有一個美麗的女主角，能誘使船往漢薩康城，途中兩人發覺愛情，後來一個染病逝世，另一個亦殉情而死。《愛之死》是劇中終曲，騎士劍上公主道體上時演奏。

另一首管弦樂曲《齊格菲爾德夜歌 Siegfried-Idyll》是華格納為其妻而作，齊格菲爾德即其子的名字。

利浦，420886—2 (雷射唱片)

[illegible]

地址：中環畢打街20號地下
電話：5-8419611
傳熱線電話：5-8680233
利率如有更改，恕不另行通知)

元	澳元	加元	英鎊
100	12.000	8.750	10.750
75	14.125	10.000	12.625
50	14.125	10.250	12.875
25	14.125	10.500	12.875

董事局周一否認有關傳聞之際

麗德二成四股權易手 董事局成員重大變動

股市昨日反覆上升。長實、和黃表現極好，特別是長實，已成為領頭的領導股，以八元一角半收市，升一角，成交額頗為十大之首，達九千二百萬元。

有價，無市。無市，有價。嘉誠系的四隻股份，昨日都列入「十大」，除長實外，還有和黃、嘉合、港鐵。港鐵獲利強，昨日始見買意加強。

長實四股聯合

海基高成一元二角二仙，最低一元〇六仙，收市一元〇七仙半，最低最高四元二仙半，跌點三元八角半，收市三元九角。盈利約後增一倍，二者盈利均告倍增。

溫哥華住宅雅濤苑
長實代理周五發售

【本報訊】長實代理之溫哥華臨海高尚住宅雅濤苑，將於本周五（十二月九日）正式推出發售。有關資料詳情，在中區華人行二十樓展覽室，展出。

雅濤苑座落溫埠，環境寧靜寬敞，與市中心及唐人街並面向海濱，會場與唐人街一小之隔。

[illegible]

素樸為極得顯却，照合着拉被紅楚鍾，人美車香是鳳美李

李美鳳
十二月姻緣到

鳳美李

到緣姻月二十

李美鳳日前收到一封來自美國的信，信上寫的是「位尊海內士」，信中說他小學四年級時，曾有一位特別好的同學與她相似，所以特別寫信問她是否當年的同學。

李美鳳看完信，不禁笑個不停，因為他正是當年時的死黨。那年對方尋求移民美國，她還為他努力了一場，她稱：對方如今已領士畢業，在美國公司工作哩，她還記得當年他的樣子可愛得嚟，很討人歡心。

她打趣的說：「相士說我十二月有姻緣到，不知是不是這回事。」正好她十二月十八日將啟程前往美國大西洋城與華仔等登台，她已打算同信對方，準備到時在彼拜聚一番。

李美鳳日前拍完午夜場，另外，《逃出香港》也近煞香港階段，連日來已開拍戲歌舞，另外大合唱四首，也有唱片公司找他試音，本來已有一間公司欲與他訂筆約，但後來因為他可能與對方從不合作而告吹。但近日華樂與Wendy也分別找她試音，她覺得由演員轉向唱歌是比較容易接受，所以她也並不心急，希望先練好歌喉，且比較倍努力。

此外，她主持的《周末夜遊人》、近日錄影了「林楚麒問一班年大歌手，包括林德信、藍蔚士樂隊、杜德偉、林敏聰等」一來，最放的是這一次演唱，而目前她答應了為《周末夜遊人》再添香十多集，工作量又再增加了。



星數

李美鳳日前收到一封來自美國的信，信上寫的是「位尊海內士」，信中說他小學四年級時，曾有一位特別好的同學與她相似，所以特別寫信問她是否當年的同學。

李美鳳看完信，不禁笑個不停，因為他正是當年時的死黨。那年對方尋求移民美國，她還為他努力了一場，她稱：對方如今已領士畢業，在美國公司工作哩，她還記得當年他的樣子可愛得嚟，很討人歡心。

她打趣的說：「相士說我十二月有姻緣到，不知是不是這回事。」正好她十二月十八日將啟程前往美國大西洋城與華仔等登台，她已打算同信對方，準備到時在彼拜聚一番。

李美鳳日前拍完午夜場，另外，《逃出香港》也近煞香港階段，連日來已開拍戲歌舞，另外大合唱四首，也有唱片公司找他試音，本來已有一間公司欲與他訂筆約，但後來因為他可能與對方從不合作而告吹。但近日華樂與Wendy也分別找她試音，她覺得由演員轉向唱歌是比較容易接受，所以她也並不心急，希望先練好歌喉，且比較倍努力。

此外，她主持的《周末夜遊人》、近日錄影了「林楚麒問一班年大歌手，包括林德信、藍蔚士樂隊、杜德偉、林敏聰等」一來，最放的是這一次演唱，而目前她答應了為《周末夜遊人》再添香十多集，工作量又再增加了。



由替時，人，元式

[illegible]

於「對」
 亞視方面，商祖堯乃處
 仍舊留職，畢竟自
 仍是新人也，所以
 觀衆節目時也就免
 點掙扎。

百一K持主茵白
禁被片傳宣視亞
出演酒酣倫海馬
武練歌學玲佩梁

▲梁佩玲拍完《城市故事》後，足月休息過一個多月，同學聚舞，團圓期約的武打班，因為她拍後又會演出《帶電視電影》，飾演拍一邊城漢子。然後兩週拍畢，《天降神兵》已動地多條休息，免得樣子太老，不過她一早關，故相信自已體力足可擔荷。

動作停頓。
 另外一個被勒令停播的宣傳片是《第二劇場》，亞視以開報連方式來表達。

至於十二月初八日，亞視又以開報連方式來表達。

①法中情	405,153 (20晚)
◎肥貓流淚記	283,746 (19晚)
◎銀出香港	190,391 (22晚)
◎黑門追擊	124,752 (5晚)
◎義誠心中情	104,178 (22晚)
◎殺入屋圍	92,386 (12晚)
◎色情獸性地獄	61,047 (5晚)
◎大前門灌風鶴集	57,846 (5晚)
◎妖獸都市	41,089 (3晚)
◎警署最後的誘惑	38,654 (2晚)

共十二月六日止零總收入

◎虎膽龍威	11,954,836 (49天)
◎霸王金福星	8,810,830 (20天)
◎肥貓流淚記	6,498,463 (11天)
◎法中情	6,306,377 (6天)
◎天使追魂	5,136,952 (19天)
◎救回香港	5,343,433 (6天)
◎天師鬥鬼眼續集	1,674,720 (12天)
◎無間道	1,309,788 (6天)
◎妖獸都市	976,892 (11天)
◎血戰太平洋	821,654 (6天)

電影票房龍虎榜

十二月六日止計



《花嬌淚》作者周勤麗
昨在港細說個人經歷

此外，再問劉天
賜，前亞視製作
總監李兆熊，是否亦加
入「無線」呢？

他謂未有所聞，
但李兆熊是人才，故
亦會提供這位人選給
總經理鄭若玲考慮的。

《花嬌淚》作者周勤麗
昨在港細說個人經歷

該片由中法合作明年在港上映

劉立賢行「花柳」上談，故事主人翁，
談及：前明年在港動輒進出佳港，別開
一頁。負責人家婆昨陪

險，似乎心情靚極。
至於有否被昇職，他謂目前尚未收到通
知，他表示該台正需要
他，也表示招合正需要
渠的。

又說到「無線」
把十年前舊劇案翻拍重
看，李兆熊則指出，
而拍振岳就跳出來，
七年前曾委以要職，因
該項工作，但以因為
泰太慢，故無從入
前，不過劉天賜認為，
前晚劉天賜認為，觀衆
感不恰，是合適於此
不合景今宵播映的。



劉天賜否認自辭職，至於有否被昇職，他謂目前尚未收到通知，他表示該台正需要他，也表示招合正需要渠的。

又說到「無線」把十年前舊劇案翻拍重看，李兆熊則指出，而拍振岳就跳出來，七年前曾委以要職，因該項工作，但以因為泰太慢，故無從入前，不過劉天賜認為，前晚劉天賜認為，觀衆感不恰，是合適於此不合景今宵播映的。

今天周女士可說的生意亦已由小販轉為出入口貿易公司，第一位華人在法國大演樂劇演奏黃河於劍橋及哈佛大學。周勸學於北京出版，譯成中文發售。

今天周女士可說
守得雲開見月明，她
是第一位華人在法國
最大演藝廳演奏黃河
於劍橋及哈佛大學。
的生意亦已由小販轉
為出入口貿易公司，
一對子女亦先後畢業
於劍橋及哈佛大學。
北京出版
譚成中文發
周勸麗於



周海媚、屈寶燕演《我要富貴》

黃日華梁潔華
終於拉埋天窗

八年愛情長跑
黃日華梁潔華
終於拉埋天窗



匪接大搶拍，

但最近又愛不上
官表。

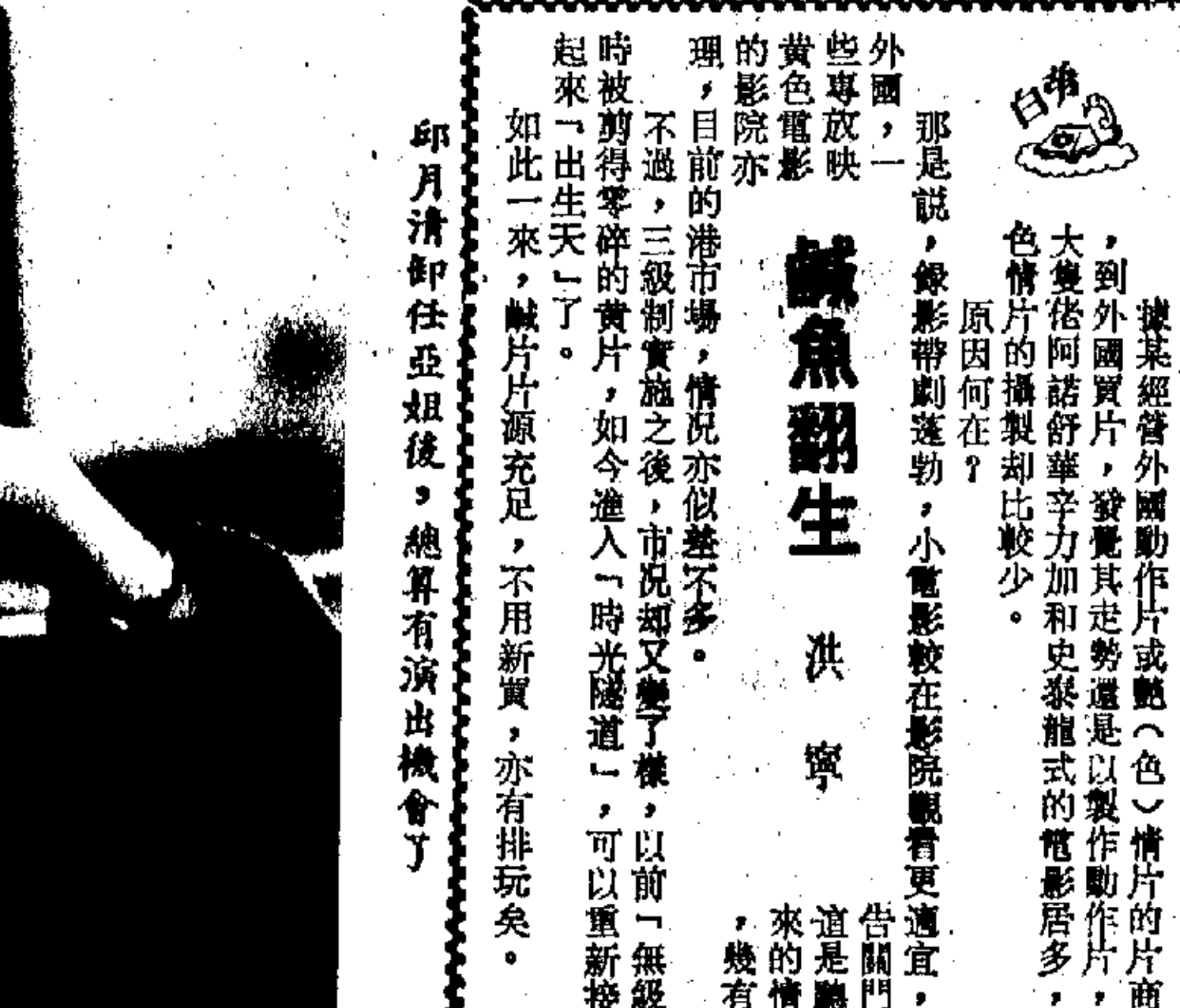
張敬勳，當日
到一家餐館來，見
座的男子長得很像

爸爸，便問他地上
那位姓名的，得知弟
弟他，並有個弟弟，
是叫他返家見父親

多談，主要係心
以及哥哥的心

作廚師，講自己前半生的經歷過於詳
細，記者提問的新聞性唔啱，又唔好
記起別開腔。咁嘅場面，一班記者有
手無策。

其實，周安士的故事，幾動聽，只
在士麟薈人，在此講解，一呼好惹意



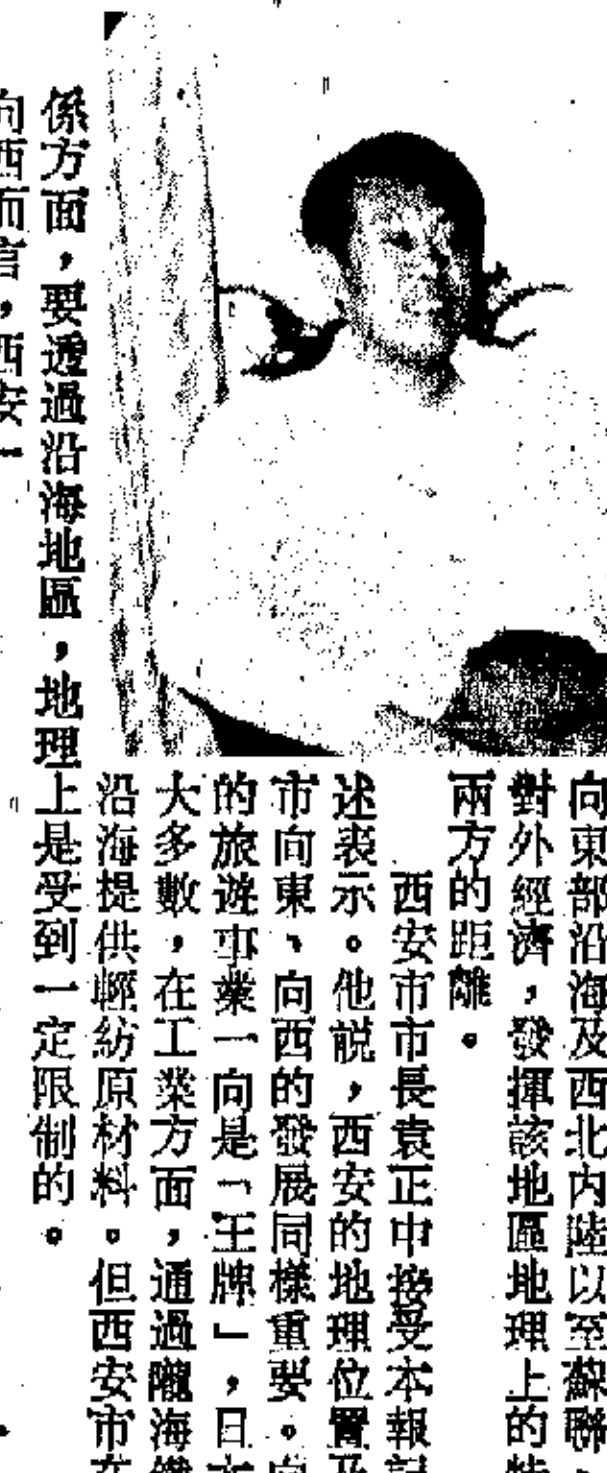
Journal of Interpersonal Violence 27(10)

[illegible][illegible]

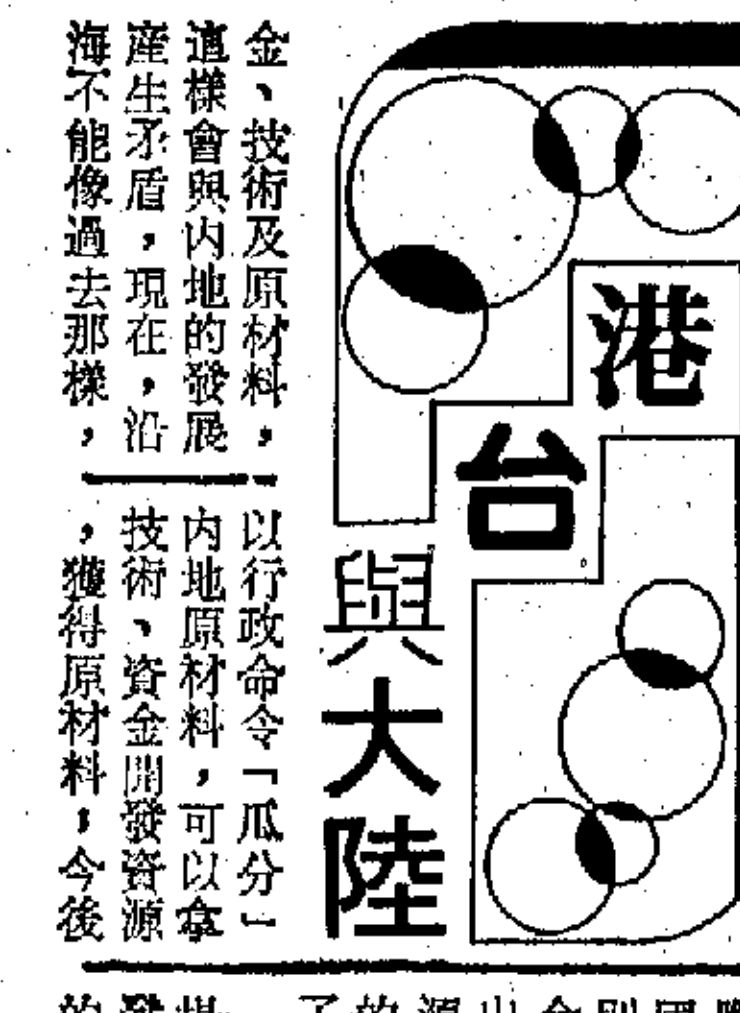
市長袁正中對本報記者表示

同時希望從沿海獲得資金技術及原材料

【本報記者王國安專訪】袁市長日前在「西貢市國際貿易發展」座談會上，對本報記者表示，西貢市目前正積極發展國際貿易，並希望從沿海地區獲得資金、技術及原材料。袁市長指出，西貢市目前的經濟發展，主要依賴於國際貿易，特別是與東南亞各國的貿易。他認為，西貢市的地理位置非常優越，是連接東南亞各國的重要樞紐。因此，他非常重視國際貿易的發展，並希望通過加強與沿海地區的聯繫，進一步擴大西貢市的國際貿易規模。袁市長還表示，西貢市目前的經濟發展，也面臨著一些挑戰，如資金短缺、技術水平不高以及原材料供應不足等。他認為，通過加強與沿海地區的聯繫，可以解決這些問題，並進一步推動西貢市的經濟發展。



市長袁正中



港台與大陸

廣州市物業有價轉讓

立法工作明年中完成

穗城鄉建委會外經處家豪昨在港表示

【本報記者廣州專電】穗城鄉建委會外經處家豪昨在港表示，廣州市物業有價轉讓立法工作，預計將於明年中完成。家豪指出，廣州市目前的物業市場非常活躍，但由於缺乏完善的法律法規，導致市場秩序混亂。他認為，通過制定物業有價轉讓法律，可以有效地規範市場秩序，並保護投資者的合法權益。家豪還表示，廣州市政府非常重視物業市場的開發，並希望通過立法工作，進一步推動物業市場的繁榮發展。

台當局應訂明確政策

台商投資大陸難禁絕

大陸投資問題應公開化

【本報記者台北專電】台當局應訂明確政策，以吸引台商投資大陸。據悉，目前台商投資大陸面臨著許多困難，如政策不明確、手續繁瑣等。台當局表示，將致力於簡化投資手續，並提供明確的政策指導，以吸引更多台商投資大陸。此外，台當局還表示，將進一步公開化大陸投資問題，以增強投資者的信心。

港台經濟合作之途徑及領域

【本報記者專訪】港台經濟合作之途徑及領域。隨著全球經濟一體化的發展，港台兩地之間的經濟合作日益密切。本報記者通過專訪相關專家，探討了港台經濟合作的主要途徑及領域。專家指出，港台兩地在金融、貿易、技術及人才等方面具有廣泛的合作空間。通過加強合作，可以實現資源的優化配置，並推動兩地經濟的持續發展。

衣內織針州廣

難因產生臨面

【本報記者廣州專電】廣州市針織內衣生產業，目前正面臨嚴重的困難。由於市場競爭激烈，加上原材料價格上漲，許多針織內衣生產企業面臨虧損。專家指出，針織內衣生產業應通過提高產品質量、降低生產成本等方式，來應對目前的困難。

黃翼超任中國區行長

【本報記者專訪】黃翼超先生日前被任命為中國區行長。黃先生擁有豐富的金融經驗，曾在多家大型企業擔任要職。他表示，將致力於推動中國區業務的發展，並為客戶提供優質的服務。

上潤興南京金陵飯店

【本報記者南京專電】上潤興南京金陵飯店，將於近期內正式開業。該飯店位於南京市中心，環境優雅，設施齊全，將為廣大遊客提供舒適的住宿體驗。

印尼風情

【本報記者專訪】印尼風情。印度尼西亞是一個擁有豐富文化遺產和美麗風景的國家。本報記者通過專訪當地專家，介紹了印尼風情的獨特魅力。從古老的文明到壯麗的自然景觀，印尼風情令人陶醉。

表一：按貨品

貨品類別	價值(百分率)
衣服	1
針織品	1
紡織品及織品	1
各類織品及織品	20
各類織品及織品	14
各類織品及織品	13
各類織品及織品	10
各類織品及織品	9
各類織品及織品	11
各類織品及織品	12

表二：按最後

貨品類別	價值(百分率)
食品	16
原料和半製品	43
原料和半製品	25
原料和半製品	31
原料和半製品	36

表三：按最後

貨品類別	價值(百分率)
食品	39
原料和半製品	58
原料和半製品	59
原料和半製品	84
原料和半製品	67

中國經濟簡訊

【本報記者專訪】中國經濟簡訊。隨著全球經濟的復甦，中國經濟也呈現出強勁的發展勢頭。本報記者通過專訪相關專家，介紹了中國經濟的最新動態。從宏觀經濟數據到微观企業經營，中國經濟正迎來新的機遇。

ATTA 桑拿浴按摩池

【本報記者專訪】ATTA 桑拿浴按摩池。該產品採用先進技術，具有舒適、安全、耐用等特點。適用於家庭、酒店、健身房等多種場景。

冷氣大特價

【本報記者專訪】冷氣大特價。為了回饋廣大客戶，本報特別推出冷氣大特價活動。多款名牌冷氣機，價格優惠，歡迎選購。

雅達旅遊有限公司

【本報記者專訪】雅達旅遊有限公司。該公司經營多年，信譽良好，提供多種旅遊服務。包括國內旅遊、出境旅遊、機票預訂等。

桑拿浴室

【本報記者專訪】桑拿浴室。該產品採用優質材料，具有保健、休閒等特點。適用於家庭、酒店、桑拿中心等場所。

電磁爐配件

【本報記者專訪】電磁爐配件。該產品品質優良，價格公道，歡迎選購。

新達達機噐有限公司

【本報記者專訪】新達達機噐有限公司。該公司專業經營各種機噐設備，品質可靠，服務周到。

消費及資本支出迅速增加出口暢旺
現年度增長率大有可能達百分之五

日本經濟活力重現
第二季經濟增長
東京股市成交轉增

東京股市成交轉增
日經指數昨日上升
東京股市昨日成交額為一千一百三十三萬股，較前日增加百分之十。日經指數昨日上升一百一十二點，收市報一萬三千三百一十二點。市場氣氛轉趨樂觀，投資者對日本經濟前景看好。

限公司
PRICES LTD.
中心19樓
電話：5-226174

永隆銀行
進展不怠穩健
服務必盡忠誠
電話：5-8268333

翠亨邨茶室
始創風格·領導潮流
銅鑼灣黃金廣場分店
高貴廳房·慇懃侍應·大筵小酌·無任歡迎
午膳茶市小菜·下午茶雅座
晚飯海鮮佳餚·鵝局要樂助慶
營業時間：上午十一時至晚上十一時
假日提前十時正營業
訂座電話：5-778911或5-768822 地址：香港銅鑼灣軒尼詩道502號黃金廣場79樓

LOREN SEBO 美國羅蘭斯寶
LS-600CD
立體環迴遙控
鐳射音響組合
總代理：信誠經濟聯合有限公司
香港中環干諾道中137 139號三台大廈8字樓
電話：5-414076 傳真：89926 CANFC HX

本港股票行情 十二月六日 (星期二)

恒生指數 2676.59 +5.38
香港指數 1765.05 +3.32
金銀 953,991,374
總成交股數 538,353,863
未成交股數 17,235

香港分類指數
金融 1550.00 -0.04
公用 1452.92 -1.10
地產 2407.81 -3.46
綜合 2071.92 -5.21
工業 1091.92 -6.43
酒店 1099.12 -6.43

公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

酒店分類指數
酒店 1099.12 -6.43
地產 2407.81 -3.46
綜合 2071.92 -5.21
工業 1091.92 -6.43
金融 1550.00 -0.04
公用 1452.92 -1.10

十大成交金銀

公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票 (續)
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票 (續)
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票

公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票 (續)
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票 (續)
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

十大成交股票 (續)
公司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數 市單 周息
003 東方銀行 18.80 18.90 18.90 18.80 18.90 +0.10 368,750 14.00 3.32
004 渣打銀行 8.00 8.20 8.00 8.00 8.00 -0.10 1,200 11.63 1.50
011 恒生銀行 28.50 28.60 28.70 28.40 28.60 +0.10 304,425 13.37 3.50
005 滙豐銀行 6.25 6.30 6.30 6.25 6.25 -0.05 3,290,881 8.79 6.24
183 廣發銀行 1.85 1.84 1.80 1.80 1.83 +0.02 4,900 84.72
349 友邦保險 1.65 1.64 1.65 1.63 1.63 -0.03 121,000
096 永隆銀行 28.80 28.90 28.90 28.80 28.80 +0.10 37,500 10.63 4.17

大。經濟學家們認爲，八八／八九財政年度日本的貿易盈餘達到九百五十六億元，八九／九〇年的貿易盈餘將進一步加至一千億美元。

市看漲

報四二七

百美元的關口具有
強支持力，而且將
動白金價格衝破六
五美元的阻力，並

倫敦白銀價格
二上午報每安士六
一六美元。

紐元跌
及頗狹窄

美元之間。

新西蘭元周二
收市報〇・六
三〇三〇美元，

低於開市的〇・六六五／七五美元，

份的降幅則由原來之〇點一，擴大為三。

間竹走勢延續
走勢，是官梅花園
過去
在

月寒
分之
一季
點五，七月至十月

成環節已有資料的

下降而僅四個上升，於是形成了這個實際上這個月的真正

股價指數的變化仍將對十一月份的先行指標有影響。在這一個月，股價是比前下降了，因此影響到了後面。十一月份的先行指標本來有十一個組合算，但由於修正舊指標的修改算是一件好事。順帶一提，先行指標本來有十一個組合算，但由於修正舊指標的修改算是一件好事。順帶一提，先行指標本來有十一個組合算，但由於修正舊指標的修改算是一件好事。

紐約大東銀行資料室 諸兆培

分之〇點二九，則對總指標的徵升提供了很著動向指數」。我不準備將新舊環境簡便地加比

上週四的環評表，以最好質批預覽口的前上升百分之〇點三三，是具良好質感的。至於股票價格指數，這一個月上升了百變動，由於不能早得因而釀成不便和令這些股

而曰：總括來說，十月份先行指標的變化，並沒有較大意義。

股價變化仍具影響

兩個環節將作更換

動不大的環境。梅花間竹的走勢，或許仍將持續些時。

幅不足百分之〇點一，僅為百分之〇點〇五。元匯價周二較為穩定，內波動。在東京，美元周亦。隨市交投頗為冷靜。

一、一九八四年七月三十一日

元匯價周二較為穩定，內波動。在東京，美元周亦。隨市交投頗為冷靜。

一、一九八四年七月三十一日

美本月中貿赤具啓示

【綜合外電東京、市電】市場人士認為短期內，美國貿易將呈小幅上升。據一九八八年七月貿易統計，出口值為百分之〇・七，進口值為百分之二・五，估計明年將有小幅上升。

現在的通膨率是百分之四・七，估計明年乃是低通脹率，大體可維持在百分之三左右。

投資將增至百分之七・一，一九八八年的私人消費上升百分之二點五，估計明年將有小幅上升。

英鎊牛皮美元穩

美本月中貿赤具啓示

【綜合外電東京、市電】市場人士認為短期內，美國貿易將呈小幅上升。據一九八八年七月貿易統計，出口值為百分之〇・七，進口值為百分之二・五，估計明年將有小幅上升。

現在的通膨率是百分之四・七，估計明年乃是低通脹率，大體可維持在百分之三左右。

投資將增至百分之七・一，一九八八年的私人消費上升百分之二點五，估計明年將有小幅上升。

增長為八年最高

期的一百一十三萬八千零九百零九桶，較前月份的九十八萬桶，不啻百分之八。十一月失業人數佔總工人數的百分之六。五，高

續執行現行的限產政策，以對石油輸出國組織起到支持作用。

《華中東經濟研究》指出，去年失業人數達一百零七萬九千人，但低於去年年終。

【法新社海牙六日電】荷蘭中央計劃局稱二戰道，荷蘭經濟今年可增長百分之四。五，是八〇年以來增長最高的。

[illegible]

他希望該組織本月份的石油產量並未出現任何削減各自的石油產量，與石油輸出國組織進行合作，否則的何種滅亡的跡象。

西德失業人數增

美元周二上午在歐洲外匯市場對其他貨幣貶值，在倫敦，英鎊週一開二午報一。八

貿易數字。

英鎊週一開二午報一。八

【綜合外電倫敦一日路透電】日產量三千一百一十二噸，二、三、四、五、四日。該雜誌在報道中，價格高○。○元二圓。在倫敦美○元周二日。商務部於十月十四日宣佈，公佈於十月十五分美英兩國。繼續在鄂經紀還波動。外匯在鄂經紀還波動。

聯合削減石油產量

盧克曼非且載國

外匯商預計，在
交投不會太晚。

議之下，新西蘭元的
交投不會太晚。

○美元。
為○.六五二五
下周二開兩天特種會
法國法郎，一九
二荷蘭盾，一二
八.五意里拉，
一八.七五加元。
外匯票已發示

為將美
股市受
關市隔
夜大升
影響不
小。紐約
華爾街
股市杜
斯折工
業指數
周一報
二二三
·七六，
上升三
一·四八
。

林克萊特
對美市四
大工業股
經紀說，
投資者都
關注新

信心不足。

升價股領先，佔五四四隻，跌價股為三三八隻，比例為八比五。成交量為十一億股，多於週一的六億五千萬股。

高科技股有較多賣盤抬捧，這類股份佔日經指數成分股成交量七成。

全普通股指數升一・二八點，總成交量為八千八百八十一萬百二十萬美元。

◆新西蘭股市出現反彈，由前來下跌的股價回升。

收市再創新高紀錄
星澳紐市受利好影響均告上揚

市場的動勢可延續到明年一月份。
日經指數平均價
上升五四・七〇，收
市報二九六九・三
數再創紀錄對股市情緒影響較大

各地股市

紐約。原正受華爾街連日回升的影響，早市急升，後因匯兌回跌而稍回軟。

經紀說，日經指數本周末經稍息調整後，即可冲破三萬點大關。在泰越，此大關後，即可會出現部分獲利回吐，但大關後，仍可會出現部分獲利回吐，此

海峽日報：工業指數上
九六。四。升價股與換股

經紀說，紐約華爾街股市

▲東京股市周二微升，收市再創新高
▲新加坡股市周二微升，交

4

183	匯豐銀行	096	永隆銀行
349	友邦銀行		水隆銀行
021	聯合企業		
103	亞洲保險		
459	中銀華時		
053	道孚集團		
039	ELDERB		
129	裕利地產		
242	F&I保險		
314	第一太平洋		
146	捷達貸款		
170	元豐投資		
208	怡和銀號		
376	其利士		
222	蘭		
226	大衆公司		
066	南華商務		
261	永盛財利		
285	德利投資		
028	中國國際		
020	陸豐國際		
371	興業國際		
562	中(策)信		
060	電力		
002	中策電力		
26	香港巴士		
003	香港保險		
006	中銀保險		

CKS 香港珠江貨運有限公司
CHU KONG TRANSPORTATION H.K. LTD.
☎ 5-8591533

★ 定期航線 ★

本公司安排所屬船舶專江1019及專江1020定期航行
香港—湛江、海口
香港收貨站：屯門珠江倉碼頭運輸有限公司 電話：0-812808
湛江代理：中國外輪代理湛江分公司 電話：22914

★不定期航線★
香港、廣州、珠海、中山、太平、容奇、江門、
肇慶、蛇口等廣東省各港口、

★其他貨運服務★
碼頭裝卸：本公司在港、九新界公共貨棧區設有十八個碼頭泊位，提供船隻裝卸服務，歡迎垂詢。
過水運輸：本公司擁有貨質量600-2000噸駁船20艘，400-900噸拖船7艘，承接港口搬運及大批收交貨業務，大定貨物價額均惠。

本港作業：承接裝箱拆箱、拼、入等業務，服務快捷妥當。
地址：香港中環干諾道中28號威勝商業大廈七樓E0-612室
（即 C19 F12, B/F, Waycon Commercial Bldg, 28 Connaught Road, W. H.K.
電掛：Telex: 82699 CKTHL HX 文傳員：Fax: 5 462985

業泰山	001	8/12	12/12	
潮白河	190	7-11/12	13/12	16/12
潮白河	65	15-19/12	21/12	24/12

兼收往北京警箱貨

香港二星加坡檳城馬尼拉				
船名/航次	收/裝貨期	離港	星加坡	檳城
潮白河 54	8-12/12	14/12	—	16/12
業泰山 002	8-13/12	15/12	18/12	20/12

中國遠洋運輸公司
CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

香港二期星天下			
船名/航次	收/裝貨期	離港	新港

電話 321/322
0/12
11/12



大連北洋輪船公司

DALIAN BEIYANG STEAMSHIP COMPANY

香港 → 上海 → 大連 散貨班輪

船名	航次	離青	抵港	離港
北原BEI FENG	8821/8822	14-16/12	16/12	20/12
北原BEI FENG	8823/8824	4-6/1	6/1	10/1

收貨站：青大碼頭 新界外碼頭及國區地盤612 電話：08293111



代理：金輪船務代理有限公司 電話：5-218482
香港皇后大道中24-28號郵船公司大廈706-707室

大連實業股份有限公司 (中國註冊)
DATONG INDUSTRIES CO. LTD
 定期航線
 香港・黃埔・廣州
 承接貨櫃及散裝貨

船名	航次	離港	到達	離港
德施樂駁	183N	9/12	10/12	11/12
德施樂駁	184N	15/12	16/12	17/12
德施樂駁	185N	20/12	21/12	22/12

總代理：連江航運有限公司
 香港皇后大道中42號德豐中心八樓700-707室
 電話 2561271 傳真 2561067 電傳 228881 PSHP HX



泛茂船務企業有限公司

TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD

香港夏愷道16號遠東金融中心19樓
電話：5-8655900（12條線）

◁ 定期 班 輪 服 務 ▷

天津（新港）線—全貨櫃服務

<u>船 名</u>	<u>航 次</u>	<u>載 貨</u>	<u>抵 港</u>
SEA DRAGON	09NB	6/1	7/1

東南亞線—全貨櫃服務

往 SINGAPORE, PORTKLANG, BANGKOK

<u>船 名</u>	<u>航 次</u>	<u>載 貨</u>	<u>抵 港</u>
SEA DRAGON	08SB	22/12	23/12

東非、紅海航線

往 MUMBAI, DAR-ES-SALAAM, ASSAB, HOEDEIN, JEDDAH, AQABA, PORT SAID

<u>船 名</u>	<u>航 次</u>	<u>載 貨</u>	<u>抵 港</u>
KOTA EKPRES	E772	24/12	25/12

海灣航線

船名	航次	船貨	抵港
KOTA MULIA	E771	27/12	28/12
香港代理：太平船務（香港）有限公司			
香港干諾道中15-18號大昌大廈六樓 電話：5-2			
西非航線 貨櫃及雜貨服務			
往 DOUALA, COTONOU, TEMA, LAGOS			
船名	航次	船貨	抵港
KOTA PAJAK	E773	23-29/12	30/12
船務代理：太平船務（香港）有限公司 電話：5-2			
貨運代理：華夏企業有限公司 5-8			
輝騰有限公司 5-8			
太平船務（香港）有限公司 5-2			
CY/TRS：茂聯貨運有限公司（長沙灣） 電話：3-7			
本船期表逢星期三出版			

116	生	生	生
367	生	生	生
393	生	生	生
441	生	生	生
447	生	生	生
742	生	生	生
264	生	生	生
013	生	生	生
174	生	生	生
015	生	生	生
191	生	生	生
069	生	生	生
194	生	生	生
478	生	生	生
224	生	生	生
242	生	生	生
253	生	生	生
019	生	生	生
097	生	生	生
091	生	生	生
286	生	生	生
290	生	生	生
100	生	生	生
43	生	生	生
487	生	生	生
270	生	生	生

296	德榮	旅店
037	通榮	酒店
039	富順	酒店
051	海老	金寶
045	大	酒店
565	棉蘭	酒店A
422	文	東方
071	美	華
064	斯但	酒店
223	百	酒店
078	寶	酒店
236	紅	寶
154	蘇	基
201	國	航空
330	中	越船
029	中	越船
11A	越	航
212	海	發
532	東	方
247	安	全
282	佐	金
088	海	光
106	海	光
030	通	榮

[illegible]

入口船期預告

船名	開來港口	月	日	公司	船名	開往港口	月	日	公司
嘉發	JIAFA	廈門	12月0	華運	建恒勇士	KH CHIVALRY	台灣	12月10	保夏
月向	HYUGA MARU	西貢	12月0	日	原摩	HUA WAH	台灣	12月10	成夏
興海	HING SON	海峽	12月0	日	馬士基	MAERSK OAKLAND	西北太平洋	12月10	馬士基
南興	SULIN	張家口	12月9	招商局	明利	MING PEACE	台灣	12月10	華海
大使七號	AMBASSADOR 7	日本	12月9	高麗	瑪德遜	SL. MARINER	新加坡	12月10	海德
好利	HALLE	歐洲	12月9	亞歷	侯伍統統	PRES. JACKSON	美國	12月10	海德
巴伐利亞	BAVARIA STAR	新加坡	12月9	陸洋	亞洲明士	ASIAN VENTURE	美國	12月10	海德
江戶丸	EDO MARU	日本	12月9	日	海峽殖民地	NIP. CORAL	美國	12月10	大港
南南士號	DONAM NO.7	釜山	12月9	山	聯和	UNIT PIONEER	台灣	12月10	利達
亞細亞	ASIAN JADE	漢口	12月9	港	立和	KIVAN KOILYAREVSKY	澳洲	12月10	利達
波提馬	BALTIMAR SATURN	漢口	12月9	港	施濟	CELJE	釜山	12月10	亞新
哥倫比亞	COLUMBIS NUGINI	日本	12月9	華	新濟濱	ZIM YOKOHAMA	台灣	12月10	興隆
杜爾海	TOR RAY	日本	12月9	華	馬西里亞	SD. MASSILLIA	馬尼拉	12月10	興隆
蘭士	ACRITAS	新西蘭	12月9	海	海峽精神	OCEAN SPIRIT	台灣	12月10	興隆
馬士基	MAERSK PINTO	馬尼拉	12月9	馬士基	海利	HAI LIH	台灣	12月10	永興
馬士基	MAERSK TANGO	馬尼拉	12月9	馬士基	永安	YONGAN	福州	12月11	永興
陸隆	KUO LUNG	曼谷	12月9	緯利	東江	TONG CHIANG	高雄	12月11	永興
廣安	MOUNT ENTERPRISE	釜山	12月9	港興	海隆	HAI LONG	高雄	12月11	永興
泰隆	E. THAELMANN	日本	12月9	港興	加拿大	ALLIGATOR HOPE	新加坡	12月11	大川
釜山	BUSAN GLORY	釜山	12月9	東亞	大伴信	REGENT KAPUS	日本	12月11	大川
南非	VAAL	釜山	12月9	東亞	大伴信	CONTINENTAL PARTNER	新加坡	12月11	大川
韓國	KOREAN JACEWON	釜山	12月9	東亞	普魯	VILLE DE PLUTON	台灣	12月11	大川
薩拉	LADY ULLA	日本	12月9	大坂	柯羅	AL WAJBA	台灣	12月11	大川
路易士	LOUIS MAERSK	新加坡	12月9	大坂	天國	TIAN YUE	天津	12月11	大川
新加坡	BUNGA SURIA	日本	12月9	大坂	蘭美	MARLAND	台灣	12月11	大川
利達	SD. LEDRA	日本	12月9	大坂	亞歷	LOVCEN	釜山	12月11	大川
麥基	MACKINAC BRIDGE	美國	12月9	川崎	亞歷	KLBE MARU	美國	12月11	大川
利達	LEISSE MAERSK	美國	12月9	馬士基	亞歷	ARTHUR MAERSK	新加坡	12月11	大川
鯉魚	ALLIGATOR FORTUNE	美國	12月9	大坂	長成	EVER GROWTH	新加坡	12月11	大川
寶島	PRECIOUS ISLAND	美國	12月9	香港	富山	TOYAMA	新加坡	12月11	大川
通順	MILD SUN	上海	12月9	華隆	蘭美	QUEEN'S WAY BRIDGE	台灣	12月11	大川
光二號	KWANG TA 2	高雄	12月9	永隆	蘭美	GEN FR KLEBERG	新加坡	12月11	大川
海光	MARINE JOY	日本	12月9	華隆	永隆	FIRST HOPE	日本	12月11	大川
安國	ANQUO	天津	12月10	招商局	金台	GAMZAT TSADASA	日本	12月11	大川
寶島	FENGDESHAN	香港	12月10	招商局	新加坡	MING SUN	新加坡	12月11	大川
					新加坡	ORT BEAR	釜山	12月11	大川
					新加坡	GAYATRI	日本	12月11	大川

柯沙美亞	AL, SHAMIAH	台灣	12月11	怡和	金寶島	CAMPBELL ISLAND	美國	12月13	香港	海榮
南八號	DONAM NO. 8	釜山	12月11	港三	怡春	YICHUN	台灣	12月13	大木	榮吉
亞洲之號	ASIAN STAR	日本	12月11	東利	東京	TOKYO BAY	歐洲	12月13	火水	川崎
東海	MULPHA KLUAUNG	馬尼拉	12月11	怡和	南隆	LAMON BAY	高棉	12月13	大川	崎
慶豐	FENG NING	萊比烏	12月11	招商局	康利馬士	CORNELIA MAERSK	日本	12月13	馬士	基崎
阿波羅峯	APOLLO PEAK	新加坡	12月11	阪	風庫	WINDWARD	日本	12月13	弗里曼特爾	崎
東江	TONG CHIANG	高雄	12月11	大永	海洋東京	OCEANUS TOKYO	臺灣	12月13	日	郵
建華二號	KIEN HWA 2	高雄	12月12	永裕	珍夫人	LADY JANE	新加坡	12月13	大港	郵
昌盛	THUBAN	台灣	12月12	永裕	海皇碧玉	MRP JASPER	臺灣	12月13	大港	大
金盛	VENUS	日本	12月12	昌美	怡海翡翠	TRIDENT EMERALD	日本	12月13	海	阪
力山	REX STAR	釜山	12月12	海運	天美	TIAN KING	天津	12月13	輝	阪
吉北口	GUBEIKOU	漢浦	12月12	遠達	珍夫人	LADY JANE	新加坡	12月13	海	阪
藍寶石	SAPPHIRE	台灣	12月12	德大	大木	DANAH	歐洲	12月13	捷華	成
福春	FUCHUN	台灣	12月13	大德	象裕	LUVU	青島	12月13	捷華	成
信華	SHIN CHUN	台灣	12月12	大德	錦江	KEUMGANG GLORY	釜山	12月13	東宇	宇
克莉面	GLORIA	釜山	12月13	港興	新馬尼拉	PRIZM MANILA I	馬尼拉	12月13	新日	郵
雅蘭多	ARASTO	臺灣	12月12	怡和	前進	ASIAN PROGRESS	橫濱山	12月13	新日	郵
羅瑪士	NORASIA SUSAN	台灣	12月12	麗保	金鐘少尉	SWAN REEFER	弗里曼特爾	12月13	大川	崎
福士貨櫃	BLESS CONTAINER	臺灣	12月12	麗保	天門少尉	GOLDEN GATE BRIDGE	美國	12月13	大川	崎
杜阿拉	CR DOUALA	臺灣	12月13	怡和	海光	HAI GUANG	台灣	12月13	大川	崎
海興	HAI KING	上海	12月12	招商局	廣山	MOUNT HEALTHY	釜山	12月14	海	太平
亞特多	VILLE DE BORDEAUX	歐洲	12月12	太古	藍士艾莎	CHRISTINA ISABEL	臺灣	12月14	海	太平
亞路西斯	CANOPUS	南非	12月12	太古	藍鯊	BLUE SHARK	釜山	12月14	海	太平
帝尼獨立	MICRONESIAN INDEPENDENCE	馬尼拉	12月12	富基	威利馬士	CECELIE MAERSK	新加坡	12月14	馬士	基
長明	EVER GLEAMY	美國	12月12	利達	榮光	NATIONAL PRIDE	馬尼拉	12月14	海	陸華
東方濟遠	ORT, FORTUNE	美國	12月12	港海	解放者	SL, LIBERATOR	美國	12月14	海	陸華
世界之虎	WORLD TIGER	馬尼拉	12月12	郵船	李華吉	MERKUR ISLAND	台灣	12月14	海	陸華
沙亞	KHUD SARYAN	歐洲	12月12	華林	愛麗	AYSEN	馬尼拉	12月14	港	氣
海先鋒	SEA PIONEER	希臘	12月12	日郵	亞路紫榮	ALS PROSPERITY	台灣	12月14	亞	聯
中華海洋	RR RATNA	台灣	12月12	港郵	海勇	HAI YONG	台灣	12月14	亞	聯
南江	NAMGANG GLORY	釜山	12月12	東郵	大同二號	TA TUNG 2	台灣	12月14	永	太
楊子江	YANGZI JIANG 5	燕南	12月12	輝康	天代丸	TENDAI MARU	新西貢	12月14	永	太
黃基生	BUNGA SEROJA	安南	12月12	遠大	維多利亞	ALLIGATOR FORTUNE	新加坡	12月15	大	華
鱷魚解放	ALLIGATOR LIBERTY	美國	12月12	大	維多利亞	MING UNIVERSE	美國	12月15	大	華
金華	KING HWA	高雄	12月13	永裕	美錦	MTLA	美國	12月15	佛	特
海恩	HAI IN	臺灣	12月13	永裕	彩虹	LUNAR RAINBOW	日本	12月15	佛	特
福興二號	FOO HSING 2	高雄	12月13	永裕	嘉明	CHAR MING	台灣	12月15	金	蘭
韓國長壽	KOREAN CHANCE	歐洲	12月13	朝陽	士泰	SPECO GIANT	沙巴	12月15	金	蘭
威士文	WESTMAN	臺灣	12月13	日郵	國和	TUOBIC	日本	12月15	遠	信
德和山	CONCORD DAISEN	日本	12月13	大	珍珠	PEARL REEFER	台灣	12月15	遠	信
香港伯利	THOMASVERETT	釜山	12月13	招太	運到	VENTO	臺灣	12月15	遠	信
海光	HAI GUANG	台灣	12月13	太平	運到	NI. MARSEILLES	美國	12月15	遠	信

<div> <div>R</div> <div> 香港代理 華潤通聯倉儲有限公司 CHINA RISHI TRANSPORTATION & WAREHOUSE CO., LTD. 華夏企業有限公司 HIAI EAST ENTERPRISE CO., (H.K.) LTD. 香港馬禮遜道三十三號華潤大廈十九樓 </div> </div>	<div> CHINA RISHI TRANSPORTATION & WAREHOUSE CO., LTD. HIAI EAST ENTERPRISE CO., (H.K.) LTD. </div>	<div> TELEX: 73333 FAREN HX TEL: 5-8317668 FAX: 852-5-8933171 19-21, CHINA RISHI BUILDING, 19/F., 30, MAURICE ROAD, WAN CHAI, HONG KONG </div>																			
香港→鹿特丹 安特衛普 漢堡	<table> <tr> <th>船名/航次</th><th>收貨期</th><th>抵/離期</th><th>電話</th></tr> <tr> <td>• B. PRUS</td><td>30/11-6/12</td><td>7-8/12</td><td>(出) 5-8317568</td></tr> <tr> <td>• HERCHANG</td><td>7-12/12</td><td>13-14/12</td><td>5-8317569</td></tr> <tr> <td>• HERDAH</td><td>—</td><td>—</td><td>5-8317570</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td>5-8317571</td></tr> </table> ACCEPTING FCL CARGO TO ROTTERDAM, ANTWERP, AND HAMBURG.	船名/航次	收貨期	抵/離期	電話	• B. PRUS	30/11-6/12	7-8/12	(出) 5-8317568	• HERCHANG	7-12/12	13-14/12	5-8317569	• HERDAH	—	—	5-8317570				5-8317571
船名/航次	收貨期	抵/離期	電話																		
• B. PRUS	30/11-6/12	7-8/12	(出) 5-8317568																		
• HERCHANG	7-12/12	13-14/12	5-8317569																		
• HERDAH	—	—	5-8317570																		
			5-8317571																		
香港⇒大連	<table> <tr> <td>• 運豐 "YUN FENG" V. 96/97</td><td>1-3/12</td><td>2-4/1</td><td>(入) 5-8317592</td></tr> <tr> <td>• 運豐 "YUN FENG" V. 94/95</td><td>16-18/12</td><td>18-20/12</td><td>(出) 5-8317577</td></tr> </table> 兼收瀋陽、長春、哈爾濱及東北地區各城市進箱貨	• 運豐 "YUN FENG" V. 96/97	1-3/12	2-4/1	(入) 5-8317592	• 運豐 "YUN FENG" V. 94/95	16-18/12	18-20/12	(出) 5-8317577												
• 運豐 "YUN FENG" V. 96/97	1-3/12	2-4/1	(入) 5-8317592																		
• 運豐 "YUN FENG" V. 94/95	16-18/12	18-20/12	(出) 5-8317577																		
香港→天津 新港	<table> <tr> <td>• 天燕輪 "TIAN YUE" V. 110B</td><td>Now-10/12</td><td>12-13/12</td><td>(出) 5-8317575</td></tr> <tr> <td>• 天興輪 "TIAN XING" V. 8B</td><td>10/16/12</td><td>17-18/12</td><td>5-8317685</td></tr> <tr> <td>• 天燕輪 "TIAN YAN" V. 70B</td><td>15-20/12</td><td>21-22/12</td><td>5-8317578</td></tr> </table> 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、瀋陽、太原、西安貨 厚華 "HUAWAH" 11-12/12 10-13/12	• 天燕輪 "TIAN YUE" V. 110B	Now-10/12	12-13/12	(出) 5-8317575	• 天興輪 "TIAN XING" V. 8B	10/16/12	17-18/12	5-8317685	• 天燕輪 "TIAN YAN" V. 70B	15-20/12	21-22/12	5-8317578								
• 天燕輪 "TIAN YUE" V. 110B	Now-10/12	12-13/12	(出) 5-8317575																		
• 天興輪 "TIAN XING" V. 8B	10/16/12	17-18/12	5-8317685																		
• 天燕輪 "TIAN YAN" V. 70B	15-20/12	21-22/12	5-8317578																		
香港⇒青島	<table> <tr> <td>• 魯裕 "LU YU" V. 44/45</td><td>10-12/12</td><td>13-15/12</td><td>(入) 5-8317587</td></tr> <tr> <td>• 魯裕 "LU YU" V. 46/47</td><td>25-28/12</td><td>28-30/12</td><td>(出) 5-8317581</td></tr> <tr> <td>• 五連泉 "WU LIAN QUAN"</td><td>—</td><td>5-10/12</td><td>5-8317578</td></tr> <tr> <td>• 珍珠泉 "ZHEN ZHU QUAN"</td><td>—</td><td>7-12/12</td><td></td></tr> <tr> <td>• 液玉泉 "SHU YU QUAN"</td><td>—</td><td>8-12/12</td><td></td></tr> </table>	• 魯裕 "LU YU" V. 44/45	10-12/12	13-15/12	(入) 5-8317587	• 魯裕 "LU YU" V. 46/47	25-28/12	28-30/12	(出) 5-8317581	• 五連泉 "WU LIAN QUAN"	—	5-10/12	5-8317578	• 珍珠泉 "ZHEN ZHU QUAN"	—	7-12/12		• 液玉泉 "SHU YU QUAN"	—	8-12/12	
• 魯裕 "LU YU" V. 44/45	10-12/12	13-15/12	(入) 5-8317587																		
• 魯裕 "LU YU" V. 46/47	25-28/12	28-30/12	(出) 5-8317581																		
• 五連泉 "WU LIAN QUAN"	—	5-10/12	5-8317578																		
• 珍珠泉 "ZHEN ZHU QUAN"	—	7-12/12																			
• 液玉泉 "SHU YU QUAN"	—	8-12/12																			
香港⇒南通 張家港	<table> <tr> <td>• 蘇航 "SU QI" V. 8835/8836</td><td>—</td><td>0-10/12</td><td>(入) 5-8317588</td></tr> <tr> <td>• 蘇航 "SU QI" V. 8837/8838</td><td>24-28/12</td><td>29-30/12</td><td>(出) 5-8317590</td></tr> </table> 兼收往上海、蘇州、無錫、常州、南京整箱貨	• 蘇航 "SU QI" V. 8835/8836	—	0-10/12	(入) 5-8317588	• 蘇航 "SU QI" V. 8837/8838	24-28/12	29-30/12	(出) 5-8317590												
• 蘇航 "SU QI" V. 8835/8836	—	0-10/12	(入) 5-8317588																		
• 蘇航 "SU QI" V. 8837/8838	24-28/12	29-30/12	(出) 5-8317590																		
香港⇒武漢	<table> <tr> <td>• 琴台 "QIN TAI" V. Q.T 005</td><td>11/12</td><td>3-12/12</td><td>(入) 5-8317587</td></tr> <tr> <td>• 晴川 "QINGCHUAN" V. 7</td><td>—</td><td>4-8/12</td><td>(出) 5-8317585</td></tr> <tr> <td>• 知音 "ZHI YIN" V. W.Z 018</td><td>8-9/12</td><td>5-10/12</td><td></td></tr> </table>	• 琴台 "QIN TAI" V. Q.T 005	11/12	3-12/12	(入) 5-8317587	• 晴川 "QINGCHUAN" V. 7	—	4-8/12	(出) 5-8317585	• 知音 "ZHI YIN" V. W.Z 018	8-9/12	5-10/12									
• 琴台 "QIN TAI" V. Q.T 005	11/12	3-12/12	(入) 5-8317587																		
• 晴川 "QINGCHUAN" V. 7	—	4-8/12	(出) 5-8317585																		
• 知音 "ZHI YIN" V. W.Z 018	8-9/12	5-10/12																			
香港⇒南京 上海	<table> <tr> <td>• 蘇航 "SU HE" V. 12/13</td><td>23-25/12</td><td>25-26/12</td><td>(入) 5-8317588</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td>(出) 5-8317590</td></tr> </table> 兼收：蕪湖、合肥、安慶、九江、武漢等地貨物	• 蘇航 "SU HE" V. 12/13	23-25/12	25-26/12	(入) 5-8317588				(出) 5-8317590												
• 蘇航 "SU HE" V. 12/13	23-25/12	25-26/12	(入) 5-8317588																		
			(出) 5-8317590																		
香港⇒寧波	<table> <tr> <td>• 江江 "TING JIANG" V. T.J004/005</td><td>8/12</td><td>0-9/12</td><td>(入) 5-8317599</td></tr> <tr> <td>• 江江 "TING JIANG" V. T.J006/007</td><td>18-20/12</td><td>18-22/12</td><td>(出) 5-8317586</td></tr> </table>	• 江江 "TING JIANG" V. T.J004/005	8/12	0-9/12	(入) 5-8317599	• 江江 "TING JIANG" V. T.J006/007	18-20/12	18-22/12	(出) 5-8317586												
• 江江 "TING JIANG" V. T.J004/005	8/12	0-9/12	(入) 5-8317599																		
• 江江 "TING JIANG" V. T.J006/007	18-20/12	18-22/12	(出) 5-8317586																		
香港⇒福州	<table> <tr> <td>• 永安 "YONG AN" V. FY031/032</td><td>—</td><td>11-12/12</td><td>(入) 5-8317592</td></tr> <tr> <td>• 閩賢 "MIN MAO" V. FA010</td><td>—</td><td>7-9/12</td><td>(出) 5-8317579</td></tr> <tr> <td>• 崇安 "CHONG AN" V. 27/28</td><td>—</td><td>1-9/12</td><td></td></tr> </table>	• 永安 "YONG AN" V. FY031/032	—	11-12/12	(入) 5-8317592	• 閩賢 "MIN MAO" V. FA010	—	7-9/12	(出) 5-8317579	• 崇安 "CHONG AN" V. 27/28	—	1-9/12									
• 永安 "YONG AN" V. FY031/032	—	11-12/12	(入) 5-8317592																		
• 閩賢 "MIN MAO" V. FA010	—	7-9/12	(出) 5-8317579																		
• 崇安 "CHONG AN" V. 27/28	—	1-9/12																			
香港⇒廈門	<table> <tr> <td>• 嘉運 "JIA YUN" V. AY009/010</td><td>—</td><td>15-17/12</td><td>(入) 5-8317592</td></tr> <tr> <td>• 嘉發 "JIA FA" V. AF066/67</td><td>7/12</td><td>0-11/12</td><td>(出) 5-8317583</td></tr> <tr> <td>• 廈水運 "XIA SHUI YUN24"</td><td>—</td><td>—</td><td></td></tr> </table>	• 嘉運 "JIA YUN" V. AY009/010	—	15-17/12	(入) 5-8317592	• 嘉發 "JIA FA" V. AF066/67	7/12	0-11/12	(出) 5-8317583	• 廈水運 "XIA SHUI YUN24"	—	—									
• 嘉運 "JIA YUN" V. AY009/010	—	15-17/12	(入) 5-8317592																		
• 嘉發 "JIA FA" V. AF066/67	7/12	0-11/12	(出) 5-8317583																		
• 廈水運 "XIA SHUI YUN24"	—	—																			
香港⇒海口	<table> <tr> <td>• 華昌 "HUA CHANG" V. KC056</td><td>—</td><td>8-10/12</td><td>(入) 5-8317592</td></tr> <tr> <td>• 華昌 "HUA CHANG" V. KC058</td><td>—</td><td>16-18/12</td><td>(出) 5-8317582</td></tr> </table> (每月二至四航次)	• 華昌 "HUA CHANG" V. KC056	—	8-10/12	(入) 5-8317592	• 華昌 "HUA CHANG" V. KC058	—	16-18/12	(出) 5-8317582												
• 華昌 "HUA CHANG" V. KC056	—	8-10/12	(入) 5-8317592																		
• 華昌 "HUA CHANG" V. KC058	—	16-18/12	(出) 5-8317582																		
香港⇒汕頭	<table> <tr> <td>龍華 "LONG HUA" 1, 2</td><td>汕頭號 "SHAN TOU"</td><td>(入) 5-8317500</td></tr> <tr> <td>龍山 "LONG SHAN"</td><td>(每星期兩航次)</td><td>(出) 5-8317595</td></tr> </table>	龍華 "LONG HUA" 1, 2	汕頭號 "SHAN TOU"	(入) 5-8317500	龍山 "LONG SHAN"	(每星期兩航次)	(出) 5-8317595														
龍華 "LONG HUA" 1, 2	汕頭號 "SHAN TOU"	(入) 5-8317500																			
龍山 "LONG SHAN"	(每星期兩航次)	(出) 5-8317595																			
香港⇒廣東	<table> <tr> <td>土出 3, 4, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 25, 27, 28</td><td>(入) 5-8317500</td></tr> <tr> <td>往來廣州、水口、黃埔、石岐、容奇、東莞、澳門、新會、鶴山</td><td>(出) 5-8317698</td></tr> </table>	土出 3, 4, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 25, 27, 28	(入) 5-8317500	往來廣州、水口、黃埔、石岐、容奇、東莞、澳門、新會、鶴山	(出) 5-8317698																
土出 3, 4, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 25, 27, 28	(入) 5-8317500																				
往來廣州、水口、黃埔、石岐、容奇、東莞、澳門、新會、鶴山	(出) 5-8317698																				
香港⇒北海	<table> <tr> <td>南方 "NAN FANG 907, 908, 909"</td><td>(每星期兩航次)</td><td>(入) 5-8317500</td></tr> <tr> <td>兼收：海口、防城散貨</td><td>三天免費倉期</td><td>(出) 5-8317698</td></tr> </table>	南方 "NAN FANG 907, 908, 909"	(每星期兩航次)	(入) 5-8317500	兼收：海口、防城散貨	三天免費倉期	(出) 5-8317698														
南方 "NAN FANG 907, 908, 909"	(每星期兩航次)	(入) 5-8317500																			
兼收：海口、防城散貨	三天免費倉期	(出) 5-8317698																			
說明：★全貨箱運輸 ★★貨箱 散貨班輪	本公司受各船東委託為貨運代理，可按客戶要求，安排專船往國內及海外各港口，並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務，聯繫電話： 5-8317572 5-8317565 5-8317567																				



中國遠洋運輸公司

CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

天津遠洋運輸公司 貨運代理

(香港—上海·新港·天津·北京·全貨箱定期班輪)

船名/航次	收/裝貨期	離港
黃河輪 HUATAIHE V.1	3-7/12	8/12
朝白河 CHAOBAIHE V.55	15-19/12	21/12

(香港—青島全貨箱定期班輪)

船名/航次	收/裝貨期	離港
賀蘭山 HELANSHAN V.190	30/11-4/12	10/12
賀蘭山 HELANSHAN V.192	11-15/12	17/12

上海遠洋運輸公司 貨運代理

(香港—上海全貨箱定期班輪)

船名/航次	收/裝貨期	離港
商城 SHANG CHENG V.92	3-7/12	9/12
沙河 SHA HE V.51E	17-21/12	23/12

由鄰近地區來港，原櫃直往天津、新港、上海、北京、青島、大連、廈門、廣州。

出口部專線電話：5-8596263 5-8596265

廈門海運集裝箱聯合公司 總代理

XIAMEN MARITIME CONTAINER UNITED CO.

香港·廈門 全裝裝箱定期班輪提供全裝裝箱及併箱服務

船名/航次	裝貨	離港
開元輪 KAI YUAN V.XK8878	7-9/12	9/12
開元輪 KAI YUAN V.XK8880	17-18/12	19/12

出入口部專線電話：5-484075

全箱及併箱收貨地點：青島大港東業倉 電話：0-4970425

中國對外貿易運輸公司安徽省分公司

China Foreign Trade Transportation Company Anhui Branch

香港—蕪湖定期班輪 總代理

整箱、併箱及散貨服務
參收附近地區貨物

船名/航次	裝貨	離港	到港
天笠山 TIANLISHAN V.177	10-11/12	12/12	16/12
天笠山 TIANLISHAN V.179	30/11-1/12	2/12/89	6/1/89

出入口部專線電話：5-484075

全箱及併箱收貨地點：青島大港東業倉 電話：0-4970425

海豐船務 (香港) 有限公司

HYALINE SHIPPING (HK) CO., LTD.

香港干諾道西144-152號成基商業大廈3字樓

TELEX 66305 HYAHX FAX 5 494247



NYK LINE

香港——中東貨箱航線

十天直達刁拜


<p style="margin: 0;">杜爾灣</p> <p style="margin: 0;">M.S. "TOR BAY"</p> <p style="margin: 0;">新綠洲</p> <p style="margin: 0;">M.S. "NEW OASIS"</p> <p style="margin: 0;">山盛輪</p> <p style="margin: 0;">M.S. "Y.S. PROSPERITY"</p> <p style="margin: 0;">東京橋</p> <p style="margin: 0;">M.S. "TOKYO BRIDGE"</p>	<p style="margin: 0;">三月九日開貨</p> <p style="margin: 0;">三月廿二日開貨</p> <p style="margin: 0;">二月三日開貨</p> <p style="margin: 0;">二月廿三日開貨</p>
--	---

總代理：日本郵船(香港)有限公司

海豐中心一樓卅一樓 電話：5-8845100

意刊廣告請撥電話：七三六二八

<div>  NIPPON LINER SYSTEM </div>				
香港至美洲 (東西岸) 貨櫃航線				
直航: 長堤、溫哥				
Also accepting cargo for MLB: — Gulf/Atlantic/IPI POINTS				
中華香港	ORIENTAL EXPLORER 45E	8/12	船到	船開
海皇琥珀	NEPTUNE AMBER 99E	15/12	16/12	16/12
東方事業家	ORIENTAL EXECUTIVE 83E	22/12	23/12	23/12
山昭丸	YAMAACKI MARU 06E	29/12	30/12	30/12
貨箱: HIT (No. 4)				
香港至奧洲 (西北岸) 貨櫃特快航線				
直航: 西貢、溫哥華				
Also accepting cargo for: — Portland, Longview, Tacoma, E. Canada: Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver)				
海皇珊瑚	NEPTUNE CORAL 29E	10/12	11/12	11/12
日本同慶	JAPAN ALLIANCE 56E	17/12	18/12	18/12
東方愛國	ORIENTAL PATRIOT 53E	23/12	24/12	24/12
海皇鑽石	NEPTUNE DIAMOND 79E	30/12	31/12	31/12
貨箱: HIT (No. 4)				
香港至美洲東岸貨櫃航線				
直航: 沙灣拿、紐約及薩福克				
鱷魚解放	ALLIGATOR LIBERTY V	13/07	12/12	12/12
亨利角	CAPE HENRY V13/078	20/12	20/12	20/12
查爾斯角	CAPE CHARLES V14/079	30/12	30/12	30/12
山達丸	YAMATAKA MARU V14/080	10/1	10/1	10/1
貨箱: MTL (No. 1)				
香港至中南美、加勒比海航線				
直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LORENZO PUERTO CALDERA.				
烏拉夫人	LADY ULLA V-A0317	8/12	10/12	10/12
直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO CRISTOBAL, PORT OF SPAIN (COLON FREE ZONE & PANAMA CITY VIA CRISTOBAL.)				
春榮丸	SHUN-EI MARU V-C0303	8/12	7/12	7/12
貨櫃及散貨收貨站: 迅發貨倉有限公司 官塘道340洋碱工業大廈地下 電話: 3-7986828				
香港至澳洲貨櫃航線				
直航: 雪梨、墨爾本、布里斯班				
亞洲翡翠	ASIAN JADE V80	8/12	9/12	9/12
亞洲明珠	ASIAN PEARL V80	18/12	19/12	19/12
東方武士	ORIENTAL KNIGHT V14	24/12	25/12	25/12
貨箱: MTL (No. 1)				
香港至波斯灣貨櫃航線				
直航: A.刁拜, SHARJAH, A.達文, A.科威特、巴林、 MINA QABOOS, RIYADH (經達文), SHARJAH、 阿布杜比及多哈 (經刁拜)				
兼收貨櫃往星加坡				
杜爾灣	TOR BAY 48/737	9/12	9/12	9/12
紐綠洲	NEW OASIS 17/738	20/12	21/12	21/12
新山城	Y. S. PROSPERITY 21/739	1/1	2/1	2/1
東京橋	TOKYO BRIDGE 24/740	21/1	21/1	21/1
散貨收貨站: 集運香港倉庫有限公司 油塘灣海山街K K 616地段 電話: 3-7755245-8 貨箱: MTL (No. 1)				
COSMOS INTERNATIONAL SHIPPING AGENCIES LTD. AS AGENT FOR NLS				
地址: 金鐘道95號統一中心16樓C室 電話: 8-8657238-45(8線) 傳真: 8-8661068 葵涌海聯辦事處電話: 0-280458; 0-226211 (內線365)				
澳門代理: 新美船務有限公司				



康威海運有限公司

香港文咸東街68-74號與隆商業大廈15/F

CONWAY SEAFREIGHT CO., LTD.

BOOKING ENQUIRY TEL: 5-8152178
TELEX: 89166 COSEL HX

REGULAR SERVICE

船名	收貨期	抵離期
粵江輪 YUE JIANG 2020 <small>廣州代理：中國對外貿易運輸公司</small>	9-11/12	10-11/12
香港—北海（貨櫃／散貨航線）		
粵海輪 YUE HAI <small>北海代理：中國對外貿易運輸公司</small>	9-11/12	10-11/12
香港—海口—三亞（貨櫃／散貨航線）		
粵海輪 YUE HAI <small>廣州代理：中國對外貿易運輸公司</small>	13-14/12	12-14/12
廣州代理：中國對外貿易運輸公司		
香港—海口—三亞（貨櫃／散貨航線）		
穗二輪 SUI ER <small>廣州代理：廣州市順泰水上運輸公司</small>	8-9/12	7-9/12
香港—廣州（貨櫃／散貨航線）		
A VESSEL <small>廣州代理：中國對外貿易運輸公司</small>	3-7/12	7-8/12
香港—廣州（貨櫃／散貨航線）		
A VESSEL <small>廣州代理：中國對外貿易運輸公司</small>	10-11/12	10-12/12

中國內航

全貨櫃 拼箱及散貨服務

港口	收貨	裝貨	離港
澳門	9/12	10/12	10/12
珠海	9/12	9/12	9/12
江門	12/12	13/12	13/12
佛山	9/12	10/12	10/12
肇慶	12/12	13/12	14/12
汕頭	14/12	16/12	16/12
廈門	10/12	11/12	11/12
福州	9/12	14/12	16/12
上海	7/12	11/12	12/12
青島	13/12	14/12	16/12
營口	6/12	11/12	14/12
北京	6/12	11/12	14/12
天津	11/12	16/12	18/12

● 承接火車
運轉直達中
國各大城市

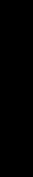
● 提供香港
直通廣東、
廣西省內之
拖運服務。

● 香港中轉
運箱、拖箱
、折／裝箱
服務。

● 承接火車
運轉直達中
國各大城市

● 提供香港
直通廣東、
廣西省內之
拖運服務。

● 香港中轉
運箱、拖箱
、折／裝箱
服務。

 中	
總代理	
香港干諾道中152號 MACAO	
香港定期直	
WEST COAST &	
Accepting	CY
Also Accepting CY of MLB Service	
EAST COAST	
Accepting	CY
VESSEL	VOY.
E CHENG	94, 14
YI HE	15E 21
SHUN HE	13E 26
JIAN HE	13E 27
TAO HE	19E 11
Remark: CY CLC Receiving Station: CY-HK	
香港特快定	
Accepting FCL & LCL Cargo Also accepting FCL Cargo FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG ON EVERY	
VESSEL	VOY.
MING CHENG	37
LING QUAN HE	41
GU CHENG	41
CY & CFS TYTL 60 Tons	
香港特快直	
VESSEL	VOY.
*MING CHENG	37
SHU HE	20
*LING QUAN HE	41
SHANG CHENG	9
△DIRECT	
香港	
VESSEL	VOY.
CHAO BEI HE	
NEN JIANG	
NEN JIANG	
BOARDING Harbouring St.	
香港	
VESSEL	VOY.
AN TAO JIANG	
WAN QUAN HE	12
HUAI YUAN HE	1
Receiving Station:	

商業

商品介紹廣告，高2 1/4×2"
每天特價\$80元
分類廣告，大字四個，
小字36個，每天\$12元
綫電話：5-8343063
FAX：5-8381829


營業部：土瓜灣木廠街10號A地下
電話：3 7600665

水陸
廠房設備
當租售各
種遊艇電
2563

全自動死油
 電撻、腳撻均可
 轎車式錶板，油錶、偈油錶齊備
 ★請認明正貨，有全自動混油系統★

利士車行
 香港銅鑼灣道124號
 澳門怡發車行
 澳門俾利喇街80號D

☎5-713703
 ☎5-710703
 ☎555799



HONDA MOTORCYCLE

本田摩托車

HONDA®

FEDERAL WIN 100

LEADING BRAND MARK

領先的標誌!

4 STROKES, ECONOMICAL, QUIET, DELUXE

新款四衝程、省油、寧靜、豪華

中國總代理: **SUMMA SURYA LTD.** 特設提貨後一個月內之首一千公里免費檢驗服務

ADD: 6/F, ADMIRALTY CENTRE, QUEENSWAY, HONG KONG TEL: 5-285300 FAX: 5-8854291

出口人口不可少 轉口貿易一定要 ☎ 3-7236033 **世界工商刊物有限公司**

全美進口商名錄	台灣鞋業廠商名錄	英國進口商名錄	日本工商名錄	世界電子名錄	全美國進口商名錄 1988 詳列商號、地址及多項基本資料 公司地址、電報、經銷、分類詳列
全美出口商名錄	台灣進口商名錄	美國出口商名錄	日本文化企業名錄	法國商號分類名錄	
全美製造商名錄	亞洲進口商名錄	美國進口商月刊	台灣雜貨業基本名錄	法國商號分類前編	全美國製造商名錄 1988 詳列商號、地址及多項基本資料、550頁厚冊
美國時裝採購商名錄	歐洲進口商名錄	美國電子電器商名錄	高雄120珠寶設計	日本金飾圖譜88版	
美國餐館採購商名錄	拉丁美洲進口商名錄	台灣工商黃頁年鑑	高雄120珠寶設計	世界名廠圖譜88版	
美國電子產品名錄	中東進口商名錄	南韓工商名錄	高雄珠寶設計進業		
大馬路					

218802
 Y52, YY61,
 型, 三菱吉普
 中國產
 45/56 T/C全白色床單
 紗支/度 28S×28S
 條 60×70
 規格 60×114
 80×118 80×104
 北京天安 851 超級營養液
 香港現貨 批發零售
 聯華電話 6119463 李小姐
 收購廠商存貨
 工業原料, 處理倉貨, 日用百貨, 電器
 機器, 貿易公司, 銀行, 貨倉, 過期
 貨或退貨, 大小歡迎, 決定爽快, 即電

● 轎車：豐田MS132(豪華級) YS132(標準級)
● 農夫車：豐田三菱、日產，由0.75—1.75噸
● 麵包車：豐田KM37、YH51 LB、三菱L300(88年款)
● 巴士：豐田RB20、三菱BC432(88年款豪華級、26座)

● 豪華八座：豐田豪華八座MODEL "F"
● 吉普車：豐田FJ62、三菱LO47
● 貨車：五十鈴、三菱由3—15噸
● 其他特種汽車

愛得利 ADLY 100 安全 舒適 優美 強勁
 國內付款 直接提貨 有保證 更方便

銷售公司地址

中僑總公司廣東公司免稅商場 廣州市德光路3號 TEL: 345154	中僑總公司福建公司免稅商場 福州市五四路 TEL: 550124
廣東省出國人員服務公司 廣州市龍津東路879 號三樓 TEL: 886563	

凡在以上地點購買者，均可在當地維修服務部提供免費保養服務

最新供應 高級 0.10 Micron G.E. 鍍 24K R.G.P. 鋼鍊 (轆裝) 款式新穎 顏色持久
適合百貨公司及精品店 5-453349

英觀 Mee Keen 24K R.G.P.

美茵旅舍

最特價
地方寬大交通方便五天八折
合意、華僑遊客團體個人均可
另設接送業務備辦膳食國游

精選

①友誼 大中小 高南有電話 傢
②金城 大單位 送夜電 業主出國

佳利

◎7803328
朝九晚十 旺角彌敦道
信和1306 B

新興旅

高尚套

專營台灣大陸華僑
大酒店設備單人房120元
雙人房160元-180元
冷氣浴室電話電視齊備

歡迎預發 手續3000

電話13字 0711265 0783474
宏發旅
 豪華賓館
 香港銅鑼灣海街對面，50位豪華全套房，備有電視電話歡迎各地旅客來賓，電話

③紅嶺 ④洲濱 ⑤太湖 ⑥花園別墅
宿舍
 香港銅鑼灣新大九樓上專營大陸公幹或團體旅遊親往道並供應食膳有六房單位如個人租

無須儲蓄，即日成交
美國商場出售
 威省市中心唐人埠黃金商場樓上舊店房兩座連

社房
 按22字 口 K 850027
 K 7801275
集團經營 韶興賓館
 套房百多間
 本館提供全日中西餐

地下廠

自製宮六個每箱
二個四角
四個九角
六個一元

東亞

港洗靜海
遊衣覽選
會機大碼
親影彩頭
食視對

高尙旅舍

中亞
招呼周別國等通航全港最平
租價廉區極寬敞20呎月租50起

店

☎8951013 傳呼☎7801333
呼8737

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

四房一廳二廁二組六房一廳

價格極平歡迎預先訂房
電話☎80506817

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

中港酒店 (\$250元起)

莉苑酒店

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

場有戲請電☎718

4128 洽

<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>	<p>九一七六 八二六 六元百售</p>
------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------	------------------------------

藥

補腎
虧損
嚴治

中風癱瘓 風濕凝呆
免費請診 歡迎報名參加

電話：(06) 41612
香港青洲大馬路一、二及三號小樓大廈一、二及三號

(04) 2923
收買廢料
地址：(08) 56322

求

座機傳呼
生

議

市讓

謀利
意者
辦口

牛鹿登刊報

六万双 廉賣收 日廣豆的報。人仕

精製
 旺角區
 大華區
 時C假
 旺角廣華街24號
 五時12座麵包車
 旺角廣華街24號

動 向

根據不同的調查和計算方法，公安局估計目前上海每天流動人口在一百八十萬（包括搭客流人口）。流動人口在過去的四年幾乎翻了一番。這引起了從政

市公安局政務處長助理葉煥聰的解釋，典型的「流動人口」，即是不具備常住戶口而暫居的人員。

從四方八面湧入

按照目前全市人口的上海

②刊特 會談洽資投暨會銷展品商口出省北湖

日六十至日七月二十年八八九一：間時 廟B、A心中寬風門澳樓宇一廣大光南路馬大士樓基理羅門澳：點地

祝賀
湖北省出口商品展銷會暨投資洽談會
隆重開幕

港九紗布經銷商

豐華布業有限公司

地址：干諾道中誠信大廈1005至6室
電話：5-449541

華安公司
地址：德輔道中48—52號裕昌大廈204至5室
電話：5-231698

新源棉紗有限公司
地址：九龍彌敦道688號旺角中心第一期803室
電話：3-922284

建南行有限公司
地址：香港德輔道中環球大廈十二樓
電話：5-8440000

浪淘花紗有限公司
地址：九龍長沙灣道244號
電話：3-7205125

立森有限公司
地址：中環戲地廣場公幹行3008至9室
電話：8-224141

大新公司
地址：德輔道中254號金融商業大廈1301室
電話：5-452155

大豐行有限公司
地址：文咸西街64—66號水順大廈四樓
電話：5-460050

天安有限公司
地址：德輔道中東寧大廈1001室
電話：5-448118

天豐有限公司
地址：九龍加連威老道愛寶商業大廈1001室
電話：3-7236803

廣源紡織有限公司
地址：香港港灣道26號華潤大廈35樓
電話：5-8037688

惠誠有限公司
地址：德輔道中香港商業銀行大廈14樓B座
電話：5-457421

興茂有限公司
地址：尖沙咀梳士巴利道3號星光行1404室
電話：3-2238899 (4線)

同敬賀

祝賀
湖北省出口商品展銷會暨投資洽談會
隆重開幕

宇惠有限公司致意

經營商品：全棉紗丁／C混紡紗、麻棉紗、全棉布、化纖混紡布、
麻棉布、針棉織品及各類紡織品等
地址：香港干諾道中二〇〇號信德中心三十二樓三二〇五室
電傳：八八—五 PYCOLDHX 電傳：PFTYUH HONG KONG
國文傳真：五一四六二五九〇 電話：五一四七六〇六三（四線）

祝賀
湖北省出口商品展銷會暨投資洽談會
隆重開幕

邦成有限公司敬賀

地址：中環干諾道中200號信德中心

1901室
電話：5-485889

的郁濃色持族民

「這幢於去年五月間創辦的，官方稱之為『老人公寓』」，一位管理人員介紹，目前有五十多位老人寄託，但要求前來「入托」的，却多達四百百人。為此，有關方面又投資六、二十多萬元，正在興建有六十多間未立的第二幢「老人公

杭州「托老所」受歡迎

老人公寓的收費標準與各人生活自理的程度來確定，均在八十五元至一百二十元之間。老人們說，這種收費標準他們一般都能承受。

老人公寓根據老人特點，在吃、住、醫、學、樂等方面提供了良好的服務，對食物品種、質量、數量進行科學調配，讓老人既吃得有味，保證充足營養，又不致肥胖。


老人公寓還十分注意老人精神健康，除小



玉林牌產品、值得信賴

雙通

為妳這道解困憂！




猛男鞭丸

中國第一隻治療素治本之補藥

補腰健腎
填添精力
腰痠膝軟


固本培元
消除疲勞
四肢乏力



本品並無毒裝
排裝方是真正貨

杜仲壯腰丸

適應範圍：
關節痠痛
四肢麻木
腰膝痠疼
筋絡拘攣
伸屈不靈



將成為全世界男仕最歡迎的美酒

雄風牌 特質 七殺酒

令您精力充沛，立竿見影。

迅速補充體力消耗，對常飲酒者
有除疲解倦，恢復精力之奇效。
酒色金黃潤澤，酒味醇和甘香，
酒質醇濃，飲後醒腦開胃，男女
四季皆宜。

全球總代理：騰波雅有限公司
電話：3-332029（6線） FAX：3-7649995




強力 鼻香靈

功效：芳香開竅，清涼止痛
主治：傷風寒，急性及慢性鼻炎，流鼻水，上呼吸系統感染，如咽喉炎鼻痛，虛火上升，潤肺作用




國寶公司，藥房有售

經銷處：華安藥品公司 電話：3-7570182



中國雙料固齒靈

80 克




牙齒是每一個人都必須認真保護的。牙齒的疾病也是一種常見的口腔疾病。如患着不及早治療，便會越來越嚴重，如患齲齒、牙齦炎、牙周炎、牙髓炎、化膿等。在近年來齲齒上，尚流行牙齒漂白多動着用以生靈之類藥物，或其他治療之藥。我國牙醫學會推薦根治牙痛疾病，必須採用牙齒漂白藥水，牙齒與人體之腎有直接關係，腎是人類五大臟之一，也為人體之活力之本。牙齒漂白藥水，就是根據上述之原理所研究出來之。它不但能保護牙齒消除牙病，而且具有固齒補腎之功。

功能：滋陰補腎
培元固齒。消除牙疾。

主治：牙齒發炎、咀嚼無力、牙根鬆動、牙齒酸軟、牙根出血、齲齒、牙齦發深、牙齦脫落等

總經銷：永康醫藥公司 電話：0-6056216

HK.88


中國
北京

鞭仔片


速效男性補藥

適應範圍：

腰背酸痛、疲勞過度、未老先衰、夜尿頻數

北京出品的男性補壯品鞭仔片，是選用健康
的新鮮動物的性腺裏面分泌液，經科學方法提煉製
成，由於是純動物製劑，經人體吸收後，能直接
迅速補養，受到普遍採用(化學合成藥和毒藥，其
副作用也沒有副作用)，同時也沒有採用容易引起副作用的
的药材配製，服用後也不會有燥熱和虛不受補的現象

國貨公司·兼行有售



總經銷處：遠捷有限公司 電話：3-7712820
3-7316240

[illegible]

補腎丸





適應：
身體虛弱
腰痠腿軟
面黃肌瘦
腎氣不足
心跳氣促

特效化痰丸



—— 中國人民共和國國產 ——

經銷處：新中醫藥有限公司

**化痰
灵剂**



**化痰特别快
绝无副作用**

国货公司

特效腰痛丸

適應： 

腰腿酸痛
腰肌勞損
腰骨痛及
坐立不安等



總行有售 電話：3-883783

大報大公報

旅居海外的華僑，渴望知道家鄉的一切。天天寄發家書，不易辦到，讓他們每天看到刊有香港新聞、家鄉消息、國際大事的大公報，却完全可能。請致電 5-733194 大公報發行課，即可代辦手續，將報紙按時送到你親友手上。

大報大公報

詳加惠贈見聞

(外埠郵費) (洲傳報) (港)

大報大公報

